СВОБОДА

LIBERTY

Часопись для руского народа въ Америцѣ и органъ „Руского Народного Союза“.

Рôкъ XIII. Скрентонъ, Па., Четверъ 14-го Децембра, 1905. Число 50 — Vol. XIII. Scranton, Pa., Thursday, December 14, 1905. No. 50

Важне!

П. П. Секретарѣ Р. Н. Союза!

Сею дорогою припоминаю Вамъ всѣмъ, ПП. Секретарѣ, що въ мѣсяцю децембру б. р. кождый членъ Р. Н. С. мае заплатити, кромѣ мѣсячнои вкладки, еще 25 центôвъ на желѣзный фондъ Р. Н. Союза. Хто не заплатить до 3 мѣсяцѣвъ сего фонду, буде вымазаный зъ числа членôвъ Р. Н. Союза, на пôдставѣ ухвалы VIII. Голов. Конвенціи находячои ся въ додаткахъ до статутôвъ Р. Н. Союза, ухвала 3.

Такъ само пригадую тымъ вôддѣламъ, що до теперь истнують пôдъ назвою Мѣсцевый Р. Н. Союзъ, абы разъ вже застосовались до ухвалы 22 въ додаткахъ до статутôвъ Р. Н. Союза и дотеперѣшню назву М. Р. Н. С. змѣнили на Братства.

С. Ядловскій,
голов. секретарь.

НОВИНКИ.

КАЛЕНДАРЬ.

Груденъ.

14	Ч.	Наума, Філарета
15	П.	Авакума
16	С.	Софонія
17	Н.	26. по Сош. † Варвары
18	П.	Савы препод.
19	В.	Николая чудотворця
20	С.	Амврозія еп.

— ПЕРША УКРАИНЬСКА ЧАСОПИСЬ въ Росіи, стала выходити 2 тыжднѣ тому въ Лубнахъ, полтавскои губерніи. Є се тижневникъ и звесь „Хлїбороб“. Часопись ся призначена для народа. Въ Кіѣвѣ мае выходити щоденна часопись „Громадське Слово“, органъ укр. демократично-радикальнои партіи, а Рев. Укр. Партія мае выдавати „Часопись Робітничу“. Поява сихъ часописей може мати епохальне значѣне для дальшого розвою нашого народа, тому мы, Русины американьскѣ вразъ зъ усѣми другими Украинцями витаемо ихъ зъ невымовною радостію.

— АНДРѢЙ КАРНЕҐІ, одевъ зъ найбôльшихъ міліонерôвъ цѣлого свѣта, въ справѣ імміграційного питаня казавъ передъ National Civic Federation, що якбы вôнъ бувъ власникомъ Америки, то вôнъ кождому імміграитови, котрый приходить до Америки, дававъ бы премію и вважавъ бы то за найлѣпшій бизнесъ, якій тôлько годенъ вôнъ зробити. До Америка щорôчно приходить 400 тысячь еміграитôвъ. Якъ оцѣнити кождого зъ нихъ такъ якъ цѣнили 50 рокôвъ тому назадъ рабôвъ, то це буде, що Америка щорôчно дôстае 400 міліонôвъ долярôвъ задармо. Крôмъ того, 90 процентôвъ того, що іммігранты заробляють, вони проживають въ Америцѣ, а тôлько 10 вôдсылають домôвъ.

— ИНДІЯНОПОЛІСЪ, Інд. 10 грудня. Докторъ В. Флетчеръ, якъ росказуе его секретарка, працювавъ въ своимъ офісѣ. Раптомъ вхопивъ вôнъ оловець и щось швидко написавъ на клаптику паперу, пôсля чого упавъ на землю и умеръ. Скликанѣ докторы признали, що вôнъ умеръ вôдъ розрыва серця, и за хвилину до смерти почувъ свôй конець, бо на паперѣ було написано: „Я умираю“.

— ПАРОПЛАВЪ „Патриція“, Гамбурско-Американьскои лініи, привѣзъ до Ню-Йорку 10-го грудня бôльшъ, якъ 200 жидôвъ, котрѣ утѣкли вôдъ рѣзнѣ въ Росіи. Пароплавъ „Егемніст“ привѣзъ 800 такихъ утѣкачѣвъ.

— АНГЛИКИ въ пôвденнôй Африцѣ забороняють Бурамъ ставити якѣнебудь памятники на честь побитыхъ въ вôйнѣ зъ Англиками, и взагалѣ прославляти въ якій небудь спосôбъ своихъ славныхъ борцѣвъ. Дѣвчина, котра мала въ своимъ капелюсѣ перо бурского генерала Де-Вета, зôстала оштрафована на одинъ фунтъ стерлінгôвъ.

— ВЪ КИѢВѢ въ часы такъ званыхъ „жидôвскихъ погромôвъ“ вырѣзали близько 200 монахôвъ Михайловского монастыра.

— ВЪ КУРСЬКОМУ такожь чорносотенцѣ рабували бôльшъ христіянъ, якъ жидôвъ, котрыхъ тамъ зовсѣмъ мало. Мѣжь иншимъ розрабували дôмъ Городского Головы (мейора мѣста).

— НОБЕЛЬСКА ПРЕМІЯ миру, 40 тысячь долярôвъ, була присуджена въ цѣмъ роцѣ нѣмецкôй письменницѣ Бертѣ Зуттенеровôй за еѣ творъ „Додолу зброю“.

— РОСІЙСКІЙ УРЯДЪ сконфіскувавъ десять тысячь долярôвъ грошей, якѣ французкѣ робôтники слали на помôчь російскимъ страйкарямъ.

— ОБОРОТЪ касовый рускои „Народнои Торговлѣ“ въ Галичинѣ выносивъ въ протягу одного року 7,687.072.02 австрійскихъ коронъ.

— СОЙМЪ (legislature) стейту Джорджія домагаесь знесеня закона збороняючого Хинцямъ приходити до Спол. Державъ. Джорджія продукуе богато бавовны, а Хинцѣ бойкотують американьску бавовну задля повысшого закона и се е причиною домаганя ся сойму.

— НАСТРОЙ російского духовеньства. Православне духовеньство внутрѣшныхъ губерній рѣшило при выборахъ до государственнои думы попирати кандидатôвъ партіи конституційно демократичнои пôдъ условіемъ, що будуть домагати ся въ думѣ 1) введеня выборчого принципу, розпочинаючи вôдъ повѣтôвъ, 2) вôддѣленя церкви вôдъ державы, 3) вызначеня духовеньству платнѣ мѣсто дотеперѣшныхъ оплатъ за поодинокѣ функціи духовнѣ.

— „РАНОК“ доносить, що „незалежныхъ рускихъ православныхъ церковъ“ зьорґанізованыхъ є: въ Манітобѣ 17, въ Саскачеванъ 9, въ Албертѣ 5. Усѣ въ Канадѣ. Всѣхъ незалежныхъ священикôвъ дѣйствуе 19. Дня 24-го Грудня мае вôдбутись въ Винипегу трета зъ ряду рôчна конвенція нез. священикôвъ и делегатôвъ.

— ЧИТАЛЬНЯ „Народнои Самопомочи“ въ Ню-Йорку перенесла ся вôдъ 1. Грудня с. р. зъ дому пôдъ ч. 118 E. 4. Str. до **205 E. 4th Str.** Читальня находить ся въ подвôрю, де члены можуть собѣ безъ перепонъ читати, спѣвати и забавлятись. Звертае ся такожь увагу на сю обставину, що Русины, котрѣ приѣздять до Ню-Йорку, а не мають ту знакомыхъ, можуть переспати въ читальни и дôстати всякѣ информаціи.

Выдѣлъ.

— ВЪ НЮ-ЙОРКУ до одного жида прийшовъ пломберъ зрихтувати руры. Вони пôшли въ пивницю, и пломберъ давъ жидови тримати газолінову лямпку, котра потôмъ експльодувала и спалила жидови бороду. Жидъ теперь оскарживъ пломбера на $2000 вôдшкодованя, бо того жида, якъ обголено, выключили зъ якоись жидôвскои організаціи.

— ВЪ ЖОВТНИ сего року зложили Русины въ краю на Народный Театръ у Львовѣ 2.524.41 коронъ. Цѣла сума выносить 162.753.47 коронъ.

— ВІЛКСБЕРІ, ПА. 2-го грудня. Въ майнахъ убило помôчника майнера. Якъ показало ся, майнеръ той не бувъ дѣйснымъ майнеромъ, а майнерскѣ паперы купивъ собѣ въ готелю за $1. Коронеръ оскаржуеть того майнера передъ судомъ, яко виновника смерти его помôчника. Це першій разъ майнеръ черезъ свою нездалôсть являеть ся вôдвѣчальнымъ за смерть свого помôчника.

— ВЪ Лютôмъ 1906 року мае прибути до Бразиліи ще кôлька Василіянъ, Василіянокъ и сестеръ служебниць.

— ВЕЛИКА агітація иде мѣжь організоваными американьскими робôтниками за ограниченемъ імміграціи. Лишь одного дня 7-го Децембра внесено до конгресу, якій теперь засѣдае въ Вашингонѣ, 23 петиціи въ сѣй справѣ.

— ВІКТОРІЯ, Б. К. Бôльшь докладнѣ вѣсти про заворушеня жовнѣрôвъ въ Манджуріи прийшли тутъ. Жовнѣры убили богато приватныхъ людей. Въ однôмъ готелѣ, наприкладъ, убили близько 200 мешканцѣвъ. Бôльшь, якъ 4 тысячѣ, Хинцѣвъ выгнали зъ мѣста. По другихъ мѣстахъ Манджуріи жовнѣры убивали Хинцѣвъ цѣлыми тысячами. Заворушеня повстали зъ того, що урядъ не хотѣвъ, не вважаючи на скôнчене вôйны, вôдпустити резервістôвъ домôвъ.

— ДО НЮ ЙОРКУ скоро мае приѣхати знаменита спѣвачка и танцюристка Ліна Кавалері, Італіянка по походженю. Спѣвати вона буде въ Metropolitan Opera House и за кождый вечѣръ заробляти-ме тысячь двѣста долярôвъ.

— ГАРБИНЪ (въ Манджуріи) 30-го падолиста бувъ увесь обхопленый пожежою. Російскѣ жовнѣры, не маючи що ѣсти, кинули ся рабувати хиньске населене.

— ВІНДСОРЪ, Вт. Жѣнка Мері Роджерсъ, засуджена на смерть за убійство свого мужа, була 8-го грудня повѣшена, не вважаючи на те, що объ еѣ помилуваню пôдписали 30 тысячь горожанокъ и 34 тысячѣ горожанъ стейту Огайо. Самовидцѣ свѣдчать, що вона, якъ ишла на шибеницю була цѣлкомъ спокôйною. Шибениця, на котрôй вона була повѣшена, остатный разъ вживала ся въ 1902 роцѣ, коли на нѣй бувъ повѣшеный Сільвестеръ Болъ за убійство своеѣ жены.

— РОСІЙСКІЙ урядъ арештувавъ президента робôтничои організаціи Хрусталева, але то выкликало обурене усеи суспôльности и вôнъ скоро буде увôльненый.

— Впишѣть ся до „Читальнѣ“. Лише 1.50 дол. на рôкъ. За тѣ грошѣ будете достаавати одну цѣкаву книжочку кождого мѣсяця. Адресуйте:
CZYTALNIA,
Box 353, Scranton, Pa.

Жертвы на Революц. Украиньску Партію.

Попередно зложено	121.10
На имениналъ Ф. Антонова въ Філаделфіи, Па. зôбравъ п. М. Довбенко	2.80
(списъ жертводателѣвъ зъ браку мѣсця буде въ слѣдуючôмъ числѣ).	
Хахолъ	5
Разомъ	$124.4

Дальшѣ жертвы просимо засилати ласкаво на адресу:
Svoboda,
Box 353, Scranton, Pa.

БРАТСВО

Благовѣщеня Пресв. Богородицѣ въ Belle Vernon, Pa., вôддѣлъ Союза 26, буде отримувати рôчный мітингъ дня 17-го Децембра 1905, на котрôмъ буде выбиратись новый урядъ. Кождый членъ мае появитись на сей мітингъ.

Теодоръ Фрицкій, секретарь.

РÔЧНЫЙ МІТИНГЪ

брат. св. Иліи въ Скрентонъ, Па. вôдбуде ся 24-го Децембра въ галѣ пôдъ церквою св. Йоана Хрестителя.

ГЛЯДАЕ ПОСАДЫ

кандидатъ дяковскій; уставъ церковный знае добре. Мае добрый голосъ и знае чотыроогласный нотный спѣвъ. Де посаду достане, выучить красный хоръ безъ платы. Котра парохія потрѣбуе дяка, най пише на адресу:

Mr. Constantine Tolopko,
86 N. 5th Str., Brooklyn, N.

Справоздане касове

„Рус Нар. Союза" за мѣсяць Новемберъ, 1905 р.

Ч. бѣжуче		
3618	Beaverdale, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	11.90
3619	Beaver Meadows, Pa. Бр. св. Мих	23.57
3620	Cannonsburg, Pa. Бр. св. Арх. Мих........	23.60
3621	Granville, N. Y. Бр. св. Юрія	19.55
3622	Mahanoy Plane, Pa. Бр. св. пр. Иліи	48.61
3623	McKeesport, Pa. Бр св. Ольги	7.97
3624	Carnegie, Pa. Сестрицтво св. Любови	17.23
3625	New York, N. Y. Бр. св. Андрея	19.65
3626	Breslau, Pa. Бр. св. Андр.	60.21
3627	Trenton, N. J. Бр. св. Й. Хрест.	8.72
3628	Allegheny, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	20.65
3629	Ramey, Pa. M. Р. Н. С.	65.76
3630	Gradatim, Pa. M. Р. Н. С.	4.80
3631	Chicago, Ill. M. Р. Н. С.	6.29
3632	Chisholm, Minn. Бр. св О. Николая	22.87
3633	Manown, Pa. Бр. св. О. Никол.	21.49
3634	Glen Lyon, Pa. Бр. св. П. и П.	31.07
3635	Dunmore, Pa. Бр. св. АА. П. и П.	10.38
3636	Leetsdale, Pa. Бр. св. П. и П.	15.25
3637	Desloge, Mo. Бр. св. Й. Хрест.	107.30
3638	Cohoes, N. Y. M. Р. Н. С.	14.71
3639	Butler, Pa. Бр. св. Арх. Михаила	65.15
3640	Auburn, N. Y. Бр. св. О. Николая	54.16
3641	Shenandoah, Pa. M. Р. Н. С.	16.00
3642	Buffalo, N. Y. Бр. св. Й. Хрест.	25.65
3643	Holyoke, Mass. Бр. св. И. Хр.	13.60
3644	McKeesport, Pa. Бр. Св. Й. Хр.	110.60
3645	Newark, N. J. Бр. св. Й. Хрест.	12.80
3646	Wilmington. Del. Бр. св. Арх. Мих.	9.60
3647	Allegheny, Pa. Бр. Пр. Богор.	44.00
3648	McAdoo, Pa. Бр. Пр. Богород.	103.55
3649	Carnegie, Pa. Бр. св. Петра и Павла	67.95
3650	Jessup, Pa. Бр. св. П. и П.	42.50
3651	Cleveland, O. Бр. св. П. и П.	26.00
3652	Powhatan, W. Va. Бр. Пр. Богор.	10.50
3653	Hastings, N. Y. M. Р. Н. С.	11.00
3654	Monessen, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	48.42
3655	Ormrod, Pa. Бр. св. О. Николая	29.61
3656	Philadelphia, Pa. Тов. Любовъ	22.06
3657	Seymour, Conn. Бр. св. Й. Хр.	21.14
3658	Eleanor, Pa. Бр. св. Арх. Михаила	52.87
3659	Rhone, Pa. Бр. св. Спаса	18.47
3660	Pittsburg, Pa. Бр. св. Никол.	191.52
3661	Allegheny, Pa. Тов. Поступъ	17.38
3662	Scranton, Pa. Бр. Пр. Богор.	50.67
3663	Centralia, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	23.35
3664	Yonkers, N. Y. M. Р. Н. С.	52.25
3665	Franklin Furnace, N. J. M. Р. Н. С.	16.15
3666	Ellworth, Pa. M. Р. Н. С.	21.90
3667	Yatesboro, Pa. M. Р. Н. С.	21.90
3668	Hazleton, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	65.60
3669	Mt. Carmel, Pa. Бр. св. Володим........	15.25
3670	Olyphant, Pa. Бр. св. Й. Хрест	143.19
3671	Syracuse, N. Y. Бр. св. П. и П.	40.63
3672	Trenton, N. J. Бр. Пр. Богор.	13.40
3673	Westmoreland City, Pa. Бр. св. Арх. Мих..	29.45
3674	McKees Rocks, Pa. Бр. Св. Димитрія	26.15
3675	Lancaster, N. Y. Бр. св. Василія	15.20
3676	St. Clair, Pa. Бр. Пр. Богород.	36.05
3677	Ford City, Pa. Бр. св. О. Николая	44.50
3678	Passaic, N. J. Бр. св. О. Николая	45.70
3679	Wilkes Barre, Pa. Бр. св. о. Николая	21.59
3680	Dunlo, Pa. Бр. св. П. и П.	36.52
3681	Jersey City, N. J. пос. Клюбъ Рус. Мол.	26.00
3682	Shamokin, Pa. Бр. св. Йосифа	20.54
3683	Simpson, Pa. Бр. св. Василія	28.47
3684	Priceburg, Pa. Бр. св. Василія	53.47
3685	Sayre, Pa. Бр. Пресв. Богор.	18.25
3686	Spangler, Pa. Бр. Пр. Богор.	33.89
3687	Brownsville, Pa. Бр. св. П. и П.	63.27
3688	New Alexandria, Pa. Бр. св. П. и П.	40.15
3689	Trauger, Pa. Бр. св. П. и П.	78.21
3690	Alverton, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	12.97
3691	Scottdale, Pa. Бр. св. Й. Хрест.	33.40
3692	Pleasant Valley, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	7.63
3693	Belle Vernon, Pa. Бр. Пр. Богор.	24.66
3694	New Florence, Pa. Бр. св. Василія	20.30
3695	Export, Pa. Бр. св. О. Николая	32.87
3696	Buffalo, N. Y. Бр. св. О. Николая	13.00
3697	Minersville, Pa. Бр. св. О. Николая	66.53
3698	Taylor, Pa. Бр. св. О. Николая	34.85
3699	Meyersdale, Pa. Бр. св. Юрія	10.80
3700	Whitney, Pa. Бр. Трехъ Свят.	35.15
3701	Mayfield, Pa. M. Р. Н. С.	18.28
3702	Ansonia, Conn. M. Р. Н. С.	26.53
3703	Elizabeth, N. J. M. Р. Н. С.	20.55
3704	Plymouth, Pa. Бр. св. П. и П.	168.39
3705	Alleghenyy, Pa. Тов. Поступъ	11.61
3706	Alden Sta., Pa. Бр. св. Волод.	24.41
3707	Northampon, Pa. Бр. Пр. Богор.	188.96
3708	Latrobe, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	46.75
3709	Shamokin, Pa. M. Р. Н. С.	180.41
3710	Perth Amboy, N. J. Бр. св. О. Николая	45.00
3711	Cross Fork, Pa. Бр. Пр. Богоро.	15.12
3712	West Pawlet, Vt. Бр. Пр. Богор.	18.70
3713	Lansford, Pa. Бр. Пр. Богор.	128.55
3714	Mt. Carmel, Pa. Сестр. Бр. Пр. Богород.....	3.47
3715	Canonsburg, Pa. Бр. Пр. Богор.	4.55
3716	Lopez, Pa. Бр. св. О. Николая	5.60
3717	New York, N. Y. Тов. Запор. Сѣчь	16.50
3718	Baltimore, Md Бр. св. П. и П.	15.74
3719	Pittsburg, Pa. Бр. св. Й. Хр.	40.84
3720	Homestead, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	61.98
3721	Olyphant, Pa. Бр. Пр. Богор.	19.41
3722	Scranton, Pa. Бр. св. прор. Иліи	97.60
3723	New Philadelphia, Pa. Бр. св. Арх. Мих. .	39.20
3724	Lanquin, Pa. Бр. св. Арх. Мих.	16.90
3725	Marion Heights, Pa. M. Р. Н. С.	8.20
3726	Yorkville, O. Бр. св. Стефана........	17.33
3727	Mt. Carmel, Pa. Бр. св. Димитрія........	36.73
3728	Mt. Carmel, Pa. Бр. св. П. и П.	40.50
3729	New Britain, Conn. Бр. св. Володимира	8.67
3630	Elmira N. Y. Бр. св. Арх. Мих.	25.43
3731	St. Louis, Mo. Бр. св. Арх. Мих.	49.74
3732	New York, N. Y. Бр. св. Волод.	17.55
3733	Jersey City, N. J. M. Р. Н. С.	72.70
3734	Ford City, Pa. Бр. св. О. Николая	56.50
3735	Terryville, Conn. Бр. Св. Арх. Мих........	13.86
3736	Ansonia, Conn. Бр. св. П. и П.	61.00
	Waterbury, Conn. M. Р. Н. С.	не заплатили
	Troy, N. Y. Бр. св. О. Николая	„ „
	Trauger, Pa. Бр. св П. и П.	„ „
	Cleveland, O. Бр. св. О. Николая	„ „
	Baltimore, Md. Сестр. Бр. св. Анны	„ „
	Providence, R. I., M. Р. Н. С.	„ „
	New York, N. Y. Тов. Сѣчь	„ „
	Pittsburg, Pa. Сестр. Собора Пр. Богор.	„ „

Доходъ за Новемберъ с. р. есть	4,561.23
Готовка зъ концемъ Октобра с. р.	18,010.53
Разомъ доходъ єсть......	22,571.76

Розходъ за мѣсяць Новемберъ 1905.

Посмертне по бл. п. Михаилѣ Коцюба, McKeesport, Pa.	15.00
„ „ „ Аннѣ Капець, Glen Lyon, Pa. .	22.00
„ „ „ Иванѣ Каменецкомъ, Pittsburg, Pa.	600.00
„ „ „ Стефанѣ Паканичь, Fredericktown, Pa.	600.00
„ „ „ Дмитрѣ Жеребнѣмъ, Northampton, Pa.	600.00
„ „ „ Иванѣ Гудакъ, St. Clair, Pa. ..	600.00
„ „ „ Маріи Лещишинъ, Buffalo, N. Y.	300.00
Запомога Иванови Баранъ, Jersey City, N. J., за утрату ноги	200.00
„ Олексѣ Соколовичь, Export, Pa., за утрату ноги	200.00
„ Иванови Мацко, McAdoo, Pa., за утрату ока	100.00
„ Иванови Фецко, Dunmore, Pa.. „ „	100 00
Органъ Союза за Новемберъ б. р.	574.20
Пенсія Гол Урядниковъ за Новемберъ б. р.	105.00
Рентъ вôдъ офису за Новемберъ	15.00
Почтовй выдатки голов. секретаря и выдатки офису	21.22
„ „ „ касієра	10.27
За печатки для мѣсцевых вôддѣлôвъ	25.00
Разомъ розходъ за Новемберъ	4,087.69

Зôставлене:

Разомъ доходъ выносить........	22,571.76
Розходъ за Новемберъ	4,087.69
Готовка зъ концемъ Новембра с. р.	18,484.07
Пожички	1,369.90
Загальный станъ касы зъ концемъ Новембра есть	**$19,853.97**

А. Шаршонь, касієръ, *С. Ядловскій*, секретарь.

К. Кирчôвъ, предсѣдатель.

249 Новыхъ Членôвъ.

Въ мѣсяцю Новембру с. р. приступили до Р. Н. Союза слѣдуючй новй братства и члены:

Бр. св. Арх. Михаила въ Beaverdale. Pa., вôдд. 126.

Валко Иванъ
Кость Маргинъ
Гусѣнка Иванъ
Гривнякъ Матіяшь
Манчакъ Иванъ
Чорі Михайло
Крѣшка Федоръ
Валєнтикъ Иванъ
Квакъ Иванъ
Кучала Юрій
Заяць Стефанъ
Сфатко Иванъ
Ґрадошь Михайло
Буковиньскій Ґустинъ
Гаталякъ Федоръ
Качала Дановъ
Крамаръ Адамъ
Дукъ Стефанъ
Рѣчалъ Еліяшь
Рипъ Адамъ
Новиседлакъ Иванъ
Качмаръ Иванъ
Качмаръ Петро
Байжетъ Иванъ
Ґараньскій Иванъ
Жакъ Иванъ

Бр. св. О. Николая въ Buffalo, N. Y., вôд. 127.

Микитякъ Дмитро
Шелестъ Василь
Паньковъ Василь
Филь Иванъ
Козѣй Стефанъ
Буката Николай
Тарасовскій Иванъ
Курило Федько
Паньковъ Иванъ
Бурковскій Василь
Бомбаръ Андрѣй
Блакита Михайло
Катулякъ Иванъ
в. 1. Савина Василь
Хомякъ Григорій
в. 3. Петрочко Семанъ
Ковальчикъ Лаврентій
Масловскій Осифъ
Масловскій Фелѣксъ
Ґрася Иванъ
Ковалевска Текля
Костельникъ Михаилъ
Пельчарскій Михаилъ
Тхорикъ Василь
Альґрефчиньскій Кароль
Ґроґожникъ Семанъ
Пронько Андрей
Хомякъ Николай
Копистяньскій Грицъ
Бойко Андрей
Рейда Михаилъ
Иванюкъ Михаилъ
Ковтко Иванъ
Цапъ Иванъ
Броднѣцкій Антôнъ
Ющакъ Онуфрій
Квапачь Василь
Костура Юрій
Зелемъ Юстина
Зелемъ Томко
Яворскій Теодоръ
Крайнякъ Осифъ, дит.
Крайнякъ Стефанъ, дит.
в. 6. Кричфалуши Василь
Бенца Михаилъ
Курица Митро
в. 7. Майничь Федоръ
Ковальчикъ Петро
Мощакъ Миколай
Лешѣвка Петро
Горбаль Асафатъ
Фийко Лукачь
в. 9. Ковачь Михаилъ
Ящишакъ Иванъ
в. 14. Макара Тимко
Репакъ Андрей
Репа Федоръ
в. 16. Зелѣнка Павло
Галушка Василь
Поляцикъ Петро
Гелета Василь, дит.
в. 18. Ленько Петро
в. 19. Онушка Николай
в. 20. Цѣхонъ Уліяна
Цѣхонъ Стефанъ
в. 23. Гаврила Михаилъ
в. 25. Смолей Василь
Тарбай Назарій
в. 27. Сеньчакъ Илько
Кеблюшь Иванъ, дит.
в. 28. Трояновскій Матій
Проховичь Юрій
в. 31. Тельмажикъ Андрей
Такачь Михаилъ
Тулинко Михаилъ
Ґошко Иванъ
Кочмановскій Иванъ
Колцунь Андрей
Пецухъ Михаилъ
в. 33. Баранъ Михаилъ
Павликъ Иванъ, дит.
Петрикъ Анна, дит.
в. 35. Банкъ Анна
Куземчакъ Кароль
в 38. Жовнѣрчикъ Иванъ
Мацанъ Илько
в. 39. Мовчанъ Василь
в. 41. Ханасъ Иванъ
Семчишакъ Стефанъ
в. 42. Сава Павло
Гриценякъ Осифъ
Лисякъ Юрій
Мѣляничь Анна, дит.
Мѣляничь Михаилъ, дит.
в. 45. Тивѣнъ Иванъ
в. 46. Свистовичь Констант.
Басарабъ Юрій
Гринякъ Михаилъ
Баранякъ Теодоръ
Бирешь Юрій, дит.
Ювилякъ Катарина, дит.
Тома Уліянна, дит.
в. 48. Перунъ Николай
Леснякъ Онуфрій
Мырша Петро
Кабатъ Войтѣхъ
Бѣль Теодоръ
Беднарчикъ Николай
Галушка Митро
Котляръ Ваврииъ, дит.
в. 50. Сидоръ Гринь
Сабанъ Семанъ
Солецкій Франкъ
в. 51. Бенцаль Стефанъ
Валюшь Войтѣхъ
Войковскій Осифъ
в 52. Бѣшко Гаврило
Копча Прокопъ
в. 53. Даниликъ Федоръ
Романчакъ Андрей
Литвинъ Иванъ
Канторъ Михаилъ
Марасъ Иванъ
Твердохлѣбъ Иванъ, дит.
в. 56. Бурка Николай
Турковскій Иванъ
в. 58. Ковтунъ Грицъ
Зазворскій Михаилъ, дит.
Зазворскій Иванъ, дит.
в. 63. Кухта Грицъ
Дашо Лукачь
Бачиньскій Павло
Петрончакъ Максимъ
в. 65. Личатинъ Михаилъ
в. 66. Станьчакъ Фѣра
Синчакъ Семанъ
в. 67. Баранъ Мартинъ
Саля Андрей
Куць Михаилъ
Коваликъ Иванъ
Стичакъ Яцко
Станко Теодоръ
Лецикъ Данько
в. 68. Бундзякъ Агафія
Кушпѣнска Домѣцеля
в. 69. Олѣйникъ Иванъ
в. 70. Федина Теодоръ
Пацала Теодозій
Предзѣмѣрскій Иванъ
Пеня Павло
Саноцкій Дмитро
Крайча Антôнъ
Пашкевичь Лукачь, дит.
Келичава Максимъ, дит.
в. 71. Скворонъ Антôнъ
Кринѣцкій Яковъ
в. 76. Феґа Илія
в. 79. Войнаровскій Михаилъ
в. 81. Гарайда Лука
в. 82. Калина Иванъ
в. 83. Ґуличь Анастазія
в. 85. Смереканичь Семанъ
Ґавронъ Осифъ
Сторошка Дмитро
Невичь Осифъ
Ґовдичь Яворскій Миколай
Гопей Петро
Ґрибъ Антôнъ
в. 86. Бицъ Осифъ
Поляньскій Василь
в. 87. Смôльницкій Тимко
Ямельскій Михаилъ, дит.
в. 88. Паньцьо Павло
в. 90. Игнатовичь Савка
Скôльскій Василь
в. 92. Дяковъ Олекса
Варунокъ Лука
Горошко Василь
Бриґадировичь Грицъ
Трачь Федоръ
Клосъ Матвѣй
Семчишинъ Гнатъ
в. 93. Поливка Наталка
в. 96. Попѣль Александеръ
Сидоръ Василь
в. 98. Косаръ Киприянъ
Хованець Петро
Гиля Василь
Демчко Юстина, дит.
в. 99 Бурдзанъ Антôнъ
Ковалишинъ Микита
в. 102. Микула Юрій
в. 103. Труханъ Иванъ
Ланченичь Семанъ
в. 104. Дудичь Анна
Журôвъ Осифъ, дит.
Журôвъ Сидоръ, дит.
Журôвъ Орина, дит.
Сирока Рудольфъ, дит.
Сирока Олена, дит.
Сидоръ Стефанъ, дит.
в. 108. Наконечный Кондратъ
в. 109. Клѣна Станко
Качмарчикъ Осифъ
в. 110. Фѣркаль Михаилъ
Гонта Андрей
в. 112. Фарянъ Анна
Фарянъ Иванъ
в. 113. Шевчикъ Николай
Добошь Федоръ
в. 119. Менджифъ Андрей
в. 120. Орловскій Френкъ
Бѣґадза Иванъ
а. 121. Сюсярюкъ Николай
в. 123. Мелѣшь Даманъ
Стаднѣръ Яковъ
Швайка Павло
Сайкôвъ Федоръ
Навтуръ Николай
Тарась Иванъ
Канустѣй Осифъ
Хемѣй Зонѣй
в. 124. Кишка Иванъ

С. Ядловскій, секр.

Въ справѣ Греко-кат. Конгресу.

Редакція „Свободы" одержала сими днями вôдъ Комітету склвкуючого Гр. Кат. Конгресъ ось такй два письма:

I.

Отъ Экзекутивного Комитету В. Ц. Н. Собранія.

Слава Іисусу Христу!

Любезные Вѣрники!

Произвольная, тажкая судьба преслѣдуетъ насъ Любезные! Въ старомъ нашомъ любимомъ краѣ мы церковно въ порядку находилися, но всего иного недоставало намъ; тутъ-же въ Америкѣ напротивъ: все иное бы было но въ церковныхъ отношеніяхъ жадного порядку, жадного согласія, жадныхъ истыхъ условій для обезпеченія будущности и процвѣтанія Вѣры, обряда и народности!

Изъ перва уже видѣли сіе предводители народа и разныма способами старалися о то: якбы спомощи?! За найотвѣтнѣйшое средство обще узнато было и есть: упорядкованіе церковныхъ дѣлъ чрезъ учрежденіе Греко-Каѳ. Епископства въ Америкѣ! О томъ радились, за тѣмъ ходили — просили и чему — тому и достигли, но все то еще токмо початокъ-початку.

Для окончательнаго достиженія той святой цѣли найновѣйше возстало одно движеніе, которое отъ прешлыхъ съ тѣмъ разлучается, что не есть то движеніе самыхъ священниковъ или ихъ партій, но движеніе всѣхъ священниковъ и всего народа совокупно, и прото и успѣшное должно быти.

Вслѣдствіе сего движенія скликанъ былъ предуготовительный комитетъ, который засѣданя свои 18 и 19-го окт. с. р. въ Кливландъ, О. подержалъ былъ.

Рѣшеня сего предуготовительнаго засѣданя знакомы вамъ Любезные!

Тамъ одногласно рѣшено, чтобъ 19-го Декабря року 1905, т. е. въ праздникъ Св. Отца Николая, Патрона Греко-Каѳол. Русской Церкви, въ Бруклинѣ, Н.І. подержано было Первое Всеобщое Церковно-Народное Собраніе для согласнаго составленія прошенія (меморандума) посылаемаго до Риму объ учрежденіи Епископства и для приготовленія всѣхъ потребностей про будущое Епископство.

Тамъ для предложенія Собранію прінято было: а) короткій объемъ меморандума, б) сочиненіе о „Автономіи", которое еще предъ Собраніемъ въ газетахъ дословно появится, в) проектъ о заложенію Епархіяльнаго фонда: словомъ все, что найнуждѣйшое есть.

Теперь слѣдуетъ осуществити сіи рѣшенія и предложенія!

Для того Предсѣдатель Экзекутивнаго Комитета Всечест. О. Алекс. Ст. Дзубай зъ поразумѣніемъ больше членовъ слѣдующія распоряженія сдѣлалъ просяще всѣхъ Всечест. Отцовъ Духовныхъ и всѣхъ Вѣрниковъ, чтобъ сія на славу нашой Церкви такъ охотно и точно исполняли на сколько любятъ самую Церковь.

1. Понеже много приходы мерзятся, что въ праздникъ Св. О. Николая, коли на больше мѣстцахъ день Храма есть, не будетъ дома св. Богослуженіе, прото Всеобщео Собраніе не 19-го Дек. но однымъ тыждномъ позднѣйше т. е. 26-го Декабря року 1905 будетъ подержано въ Бруклинѣ, Н. І.

2. На сіе Собраніе каждая матерная церковна громада да изберетъ и пошлетъ 2 делегатовъ, а каждая филіяльна церковь имѣющая громада 1 делегата. Къ избранію и уполномоченію делегатовъ приключено засылается печатаный протоколъ*), который отвѣтно выполнити, приходскимъ священникомъ, и двома першима кураторами (trustees) подписати, печатью потвердити и избраннымъ делегатамъ для представленія на Собранію передати потребно.

Просиме, чтобъ каждый приходъ имена избранныхъ своихъ делегатовъ сейчасъ ознаймилъ письмоводителю Экзекутивного Комитета Ѳ. Іосифу Ганула (Duquesne, Pa. Box 334), чтобъ зіи уже впередъ напечатанны были въ газетахъ.

3. Который Гр. Каѳ. приходъ не зашлетъ делегатовъ на Собраніе, если токмо впередъ выразно не противоречетъ, такъ будетъ поважатися, якъ соглашающійся съ цѣлею и рѣшеніями Собранія.

4. Самое Собраніе начнется Св. Литургіею служаемою предсѣдателемъ О. А. Дзубай въ Церкви Бруклинской (720 Leonard Str.) 26 Дек. рано о 10 годинѣ, коли уже всѣ священники и делегаты притомны должны быти,

Любезные Братья въ Христѣ!

Въ такихъ обстоятельствахъ находимся, что уже конечно приходитъ изъявити хочемъ-ли жити, существовати, или нѣтъ! Якбы намъ повторялъ Г. Богъ слова: „предложихъ ти животъ и смерть, клятву и благословеніе, избери себѣ, да живъ будешь ты и потомство твое".

Г. Богъ дотеперѣшнимъ такъ речено чудеснымъ провидѣніемъ своимъ явно проуказалъ что хочетъ, чтобъ мы жили, но если мы бездѣльно, байдужно, или —Боже сохрани—непріятельски будемъ относитися къ нашимъ дѣламъ, сами будемъ причиною смерти нашой!

Животъ намъ жадостливый, животъ намъ потребный и потомкамъ нашимъ, вотъ работайме одною мыслею, однымъ желаніемъ, совокупленными силами!

Но если бы и не животъ, но смерть ожидалъ народъ нашъ, и тогда невольно отдатися бездѣлію но работати, чтобъ грядущій вѣкъ упозналъ, что злыи люде, а не мы сами были причиною смерти нашой!

Твердо вѣруемъ и надѣемся, что не найдется въ Америкѣ оправдивый Греко-Каѳолическій священникъ и приходъ, который бы хотя нибудь изъ якой причины отъ сего соработанія оттяхся и такъ непріятелемъ врагомъ своего народа, братьевъ и самого себе проуказался.

Но если бы такій безбожный человѣкъ или приходъ нашолся, вы прочіи донесте однако то на знаніе Собранію и чрезъ сіе цѣлому Американскому греко-каѳоличеству, чтобъ такіи заслуженное осужденіе пріяли.

На тотъ часъ отложимъ на страну всякіи иныя политическія или личныя взгляды, стремленія, и лишь на то позирайме, что мы вѣрники той истой правдивой Церкви Каѳолической, слѣдователи и почитатели того истого восторгательного Обряда Восточного и якъ такіи соединенными силами работаемъ на благо нашой Церкви, Обряда, Народности, самыхъ себе и потомковъ нашихъ!

Да пріиметъ уже на передъ искренное благодареніе каждый содѣйствующій!

Сердечнымъ поздравленіемъ пишемся

Лейзенрингъ, Па. 28. ноября 1905 г.

О. І. П. ГАНУЛЯ, письмовод. — О. А. С. ДЗУБАЙ, предсѣд.

II.

Всечестнѣйшій Отче!

Приключено посылаеме Вамъ воззваніе къ вѣрникамъ прихода Вашего, просяще, чтобъ Вы сіе въ слѣдующіи двѣ недѣлѣ въ церкви по проповидѣ явно прочитати, къ сему еще Вашое возбужданіе додати; церковное засѣданіе созвати; на семъ вольбу делегатовъ перевести; приключенный печатанный протоколъ отвѣтно выполнити, подписати, печатью церковною потвердити и такъ избраннымъ делегатамъ для представленія Собранію передати благоизволили.

Не хочемъ Васъ оскорбити широкимъ описованіемъ, цѣли потребности сего Собранія, или сомнѣваніемъ якбы Вы, якъ истинный пастырь овецъ своихъ душевныхъ, съ тѣмъ неотмѣнно потребнымъ Собраніемъ, его цѣлію, предготовленіемъ и рѣшеніями не соглашалися; всетаки за должность свою считаемъ особно запросити Васъ на сіе Собраніе съ надѣею Вашего ревнаго содѣйствія, на столько, что если бы Вы или Вашъ приходъ и не появилися, сіе—кромѣ впередъ выразного противореченія — соглашаніемся уважати будетъ. Чтобъ никого разныи поголоски, что Собраніе запрещено есть или будетъ и пр. не отстрашили отъ появленіяся и содѣйствія на Собранію должны ми повторити, что такъ засѣданіе Кливландское якъ и Собраніе Бруклиньское съ знаніемъ Церковной Верхности подержано было и будетъ.

Предметъ перваго всеобщаго церковно-народнаго Собранія будетъ:

а) Выраженіе того, что мы хочемъ до одной Епархіи принадлежати, которой учрежденіе въ обширномъ меморандумѣ будемъ отъ Риму просити, отзываючися на права и привилегія нашой Восточного Обряда Церкви;

б) До часу пришествія Епископа установленіе „Автономіи", которой полный текстъ еще предъ Собраніемъ въ газетахъ появится;

в) Заложеніе Епархіяльнаго фонда для удержанія Епископства.

Чтобъ сіе Собраніе чѣмъ большое вліяніе имѣло такъ на народъ нашъ якъ и въ Римѣ, потребно, чтобъ мы священники добрымъ примѣромъ ишли впередъ, и то не токмо съ тѣмъ, что тогда всѣ появимся на Собраніе, но такожде принесемъ и самоперше зложимъ свою жертву на Епархіяльный фондъ, ибо сіе превышитъ всякое краснорѣчіе!

Для точнаго составленія статистичныхъ частей меморандума дуже полезно было бы, чтобъ каждый священникъ принесъ или посладъ выказъ прихожанъ своихъ: сколько семействъ, самостоятельныхъ находится у него, сколько крещеній, вѣнчаній и похоронъ было прешлый годъ въ его приходѣ.

Собраніе зачнется 26. Дек. 1905, о 10. годинѣ съ св. Литургіею служаемою въ церкви Бруклинской, Н. Іо. Предсѣдателемъ Экзекутивного Комитета Д. А. Дзубай.

Объ участіи Вашомъ и именахъ избранныхъ делегатовъ просимъ письмоводителя впередъ увѣдомити.

Братскимъ поздравленіемъ и цѣлованіемъ пишемся въ

Лейзенрингъ, Па., 28. Ноября 1905.

Въ имени Экзекутивного Комитету,

О. ІОСИФЪ П. ГАНУЛЯ, письмовод. — О. А. СТ. ДЗУБАЙ, предсѣд.

*) Такого протокола намъ не надосладо. — Ред.

ДОПИСИ.

Зъ Лемковщины.

У насъ теперь настае зима и снѣги падаютъ чимъ разъ бôльшй; особливо великій снѣгъ упавъ 16. падолиста, а морозы роблять ся чимъ разъ лютѣйшй. Люде перестали працювати по полю, але зате цѣпамъ нема вôдпочинку. Молотьба иде, ажь боѣска гудять Сего року люде дуже скаржать ся на малыхъ шкôдниковъ, себъ-то мышей, котрй великй шкоды роблять по стодолахъ. Декотрй села на Лемкôвщинѣ, якъ то кажуть, настають на христіяньску вѣру. Уряды, якъ духовнй, такъ и свѣтскй настоюютъ на тôмъ, щобы недѣля и свято мали свое значѣне. Єсли приходить свято, або недѣля, то въ корчмѣ такожь мае бути свято. Жидъ святкуе свôй сабашъ, отже и христіяне также повиннй мати свое свято за свято. Рады громадскй декотрыхъ селъ пôдписали ся на те, щобы не було піяньства въ свято, и щобы корчмы були позамиканй вôдъ 8-ои годены рана до пôвночи. Тôлько вôдъ 6-ои до 8 ои годины рано Жидови вôльно продавати горѣвку. Єсли бы котрый господарь нарушивъ свято и упивъ ся, то мае заплатити кару грошеву 25 коронъ. Єсли-жь Жидъ-корчмарь спродасть кому горѣвки въ заказаный часъ, мае заплатити 50 коронъ. Такъ постановила громада Перегонина, а староство тое потвердило. Але то все зробило ся въ наслѣдокъ стараня священика-пароха въ Бортнôмъ, за що ему належить ся честь и дяка, бо видячи тое другй села, такожь пôдуть за тимъ гарнымъ прикладомъ. Теперь Мошки, Срулѣ и Лейбы въ великôмъ клопотѣ, бо мусять по святамъ и недѣлямъ замикати дверѣ передъ піяками.

Худоба знов подорожѣла. Лиха корова коштуе вôдъ 70 до 90 риньскихъ, гуска — 4 короны, курка— 2 короны, мале курятко 1 корона.

Роздѣле, 19. падол. — А. Пыжь.

Збирайте грошѣ на Рускій Нар. Фондъ.

Зъ Наягара Фолсъ. Н. Й.

У насъ робота иде добре: шапа де лишь яка есть, робить день и ночь, але помимо того остерѣгаю Русинôвъ щобы не пускали ся туть за роботою, бо тутъ тыми часами о роботу трудно. Котрй люде робили черезъ лѣто по дворѣ, то теперь всѣ збили ся у шапы. Всюды заповнено и кождый тримае ся роботы по шапахъ, бо роботы легкй и чистй а до того платня не найгôрша: найменше пôвтора доляра на день.

Бувъ тутъ оденъ писарь на офісѣ при шапѣ, що звесь International Paper Co. Вôнъ бравъ грошѣ вôдъ тихъ людей, що хотѣли въ тôй шапѣ дôстати роботу. Коли компанія про се довѣдалась, сейчасъ прогнала его зъ роботы.

Вôдъ насъ до Канады недалеко, лишь водопадъ насъ граничить. Тутъ при каналѣ працювали нашй люде и убило ихъ въ роботѣ а зôстали виннй газдини за костъ и бордъ. Газдиня взяла ся скаржити компанію, щобы єѣ заплатила за те, що убитй були виннй, але надармо: програла право, довгу не вôдобрала, ще наложила на адвокатôвъ.

Повѣдомляю Русинôвъ канадійскихъ, що котрый бы хотѣвъ ѣхати зъ Канады до Сполученыхъ Державъ черезъ Наягара Фолсъ, мусить платити 2 доляры таксы, а еслибъ хто бувъ хорый на очи або на яку небудь другу слабôсть, то и такъ его до Сполученыхъ Державъ не пустять, такъ само якъ того грінора, що ѣде зъ краю.

Хто зъ Русинôвъ збираесь до краю и хоче ѣхати въ тую сторону, нехай собѣ купить шифкарту и зъ тикетомъ у мене, а я выйду напротивъ него на канадійску сторону и допоможу ему, щобы не бувъ обдертый на граници. Не спомагайте чужихъ, котрй не даютъ вамъ жадной помочи, але звертайтесь до свого чоловѣка, чи то зъ посилкою грошей, чи за шифкартами. Я принимаю канадійскй грошѣ за ту саму цѣну що американьскй.

Петро Шевчикъ,
агентъ и банкиръ,
1223 E. Falls Cor. 13 St

"SVOBODA"
(LIBERTY)
THE RUTHENIAN WEEKLY
published every Thursday
at 209 Linden Str., Scranton, Pa.

JNO. J. ARDAN,
Publisher and Editor.

Terms: Two dollars a year.

Established 1893

Advertising rates furnished on application.

Entered as second-class matter July 16 1903 at the post office at Scranton, Pa. under the Act of Congress of March 3, 1879.

„Свобода"

часопись для руского народа въ Америцѣ и органъ „Р. Н. Союза", выходить що тыждня въ Четверъ и коштуе:

Въ Америцѣ на 12 мѣсяцѣвъ....$2.00
До старого краю на 12 мѣсяцѣвъ $2.00
Въ Америцѣ на 6 мѣсяцѣвъ....$1.00

Галичане можуть замовляти „Свободу" через Книгарню Шевченка ул. Театральна ч. 1, Львовъ.

Оплачувати газету треба все-гда зъ горы.

Грошѣ треба посылати въ реєстрованôмъ листѣ, або через експресовый, або почтовый money order (мони ордеръ). Money order, то е карточку, котру достанете вôдъ почтаря або агента на експресовôмъ офисѣ, пошлѣть намъ, бо безъ того мы не годни грошей достати.

Адресъ:
„SVOBODA"
Box 353,
SCRANTON, PA.

Хто хоче, щобы его адресъ змѣнити мусить подати намъ, кромѣ нового, также свой старый адресъ.

Замѣтки.

Въ справѣ гр. кат. Конгресу.

На ст. 3-ôй отсего числа „Свободы" надрукований дословно вôдозвы скликуючого Комітету.

Боже, що за языкъ! Тѣ панове пишуть не такъ, абы ихъ люде розумѣли, але мабуть силують ся такъ писати, абы ихъ нѣхто не розумѣвъ...

Неправдою есть, що въ старôмъ краю справы греко-кат. церкви находять ся „въ порядку", а вже найменче можна се сказати про Угорщину.

Невѣрнымъ є и те, будьто бы Конгресъ бувъ выплывомъ бажання всѣхъ священикôвъ и всего народа; особливо народъ заховуесь въ сêй справѣ майже зовсѣмъ байдужно. Впрочѣмъ, побачимо скôлько прийде делегатôвъ.

Єсли цѣлею сего Конгресу є лишь написане нового „меморандума", то шкода всѣхъ заходôвъ.

Ще разъ зазначуемо, що цѣла конгресова акція не десь зъ незвычайнымъ и зовсѣмъ непотрѣбнымъ поспѣхомъ.

Дивно выглядае, що комітетъ хоче вважати всѣхъ згодными зъ рѣшеннями Конгресу, кромѣ тихъ, хто „вперёдъ выразно противоречетъ". Якъ можна впередъ „противоречати" або вперёдъ годити ся на щось, не знаючи ще будучихъ рѣшень Конгреса.

Смѣшно, що послѣ дужки комітету громада не высылавша делегата або священикъ не явившій ся на Конгресъ — мають вважати ся „безбожными"! Терроризоване въ такихъ справахъ звычайно не доводить до нѣчого.

—

Єсли судити пôсля „Свѣта", то россійска православна місія въ Америцѣ настрашилась Конгресу. Бо и щожъ иншого може значити говорене, що кождый уніятскій попъ хоче бути епископомъ, або що мѣжь ними нема згоды? Не вже жъ православній попы такі святі, що мѣжь ними наусе небесна згода? Не вѣримъ, а и доказы на се є. Страшить „Свѣтъ" людей, що на епископа треба буде платити. Певно, що такъ. А на удержанє православного епископа не платять? Чи вôнъ жие зъ „люфту"? Платять, и не лишь на него самого, але и на многихъ священикôвъ. Але що гôрше, на нихъ платять не тѣ, кому они служать, а тѣ мужики россійскі, котрихъ и на очи не бачать. Щожъ справедливѣйше?

Не треба также забувати, що якъ вôльно православнымъ збиратись на рôжні зборы и радити про свои церковні справы, такъ само вôльно и уніятамъ.

„Свѣтъ" представляе уніятскихъ попôвъ жерунами, піяками, бойсами. Чи правда се? Высмѣвати не тяжко, але кожда часопись, навить пишучи про ворогôвъ, повинна поводитись справедливостію. Чи православні попы не гостять ся, не пьють, чи нема за жадными зъ нихъ, жадныхъ злыхъ вчинкôвъ?

„Обєдиненіє".

„Свѣтъ" хоче, щобъ всѣ Русины были православні и покликуесь на исторію. Се невѣрно. Єсли возьмемо исторію, то побачимо, що нашѣ батьки ще давнѣйше були поганами, вѣрили въ Перуна и т. п. Єсли отже вѣра мае бути тимъ звеномъ, що мае лучити всѣхъ Русинôвъ, то чому якъ разъ православна а не прадѣдна — поганьска?

Таку саму рацію якъ мае „Свѣтъ", могуть показати и уніяты. Они могуть сказати: „ажь тодѣ буде мѣжь нами єдность якъ вы все православні станете уніятами". И аргументъ ихъ о стôлько бувъ бы сильнѣйшій, що уніятôвъ тутъ бôльше якъ православныхъ, отже и легче меншости прилучитись до бôльшости якъ на оборотъ.

Намъ дуже дивно, що „Свѣтъ" нѣякъ не годенъ зрозумѣти, що люде одної народности можуть жити разомъ въ єдности и згодѣ помимо того, що визнають рôжні вѣры. Аджежъ таке явище бачимо скрôзь мѣжь другими народами: Англійцями, Американцями, Нѣмцями. Чомужъ те саме малобъ бути неможливе мѣжъ Русинами?

Єсли йде бесѣда про розбор зробленный попами, то вину за се можна скорше приписати священикамъ православнымъ якъ уніятскимъ, бо жь перші наступають, другі лише боронять своихъ позицій.

Православні не московщать нашого народу, каже „Свѣтъ". А якъ говорять до народу? Зводки берѣсь те, що люде які коло нихъ найбôльше отирають ся, не говорять по своему, але калѣчать по московски? Зъ якихъ учебникôвъ учать по школахъ? Правда, що зъ россійскихъ? Бракъ учебникôвъ не оправдуе. Украинськихъ учебникôвъ скôльно схочете достанете въ Галичинѣ.

Имя царя зъ богослужень хочете выкинути для обєдиненія? Дякуемъ. Але тутъ ходить не лишь о саме имя его або образъ, тутъ ходить о цѣлу вашу політику и роботу, въ котрыхъ вы утотожняете царя зъ россійскою державою и зъ усѣмъ рускимъ народомъ; робите зъ него якесь не земнеество, яке треба надъ все шанувати, его любити, ему бути вдячнымъ, бо вôнъ, мовлявъ, добродѣй и обороницъ всего славянского свѣта, а особливо кождого Русина.

Наше народне жертволюбіє.

В передослідним числі „Свободи" виказав Народний Комітет назву і число плейзів, складок і скількість грошей вплинувших до Народного Фонду за другий півріқ 1905.

Тепер оголошуе імена колекторів, тих щирих народних робітників, що як то ті пильні муравлі при кождій нагоді трудять ся і збирають добровільні датки до нашого народного скарбу. Звичайно діе ся то при хрестинах, весілях і іменинах. Честний господар дому погостить своїх дорогих гостий чим хата богата, потім засьпівають відповідні до торжества народні і патріотичні пісні, все йде красно і весело. В тім встае колектор-народолюбець, поясняе гостям що то есть Народний Фонд, яке его призначене і сердечним словом взиває до складки. Для доброго приміру такий патріот кладе сам свій даток, а потім другі складають що хто може.

Якби так не знайшла ся така щира душа, то і колекти би не було на народні потреби, бо кількох то минаєсь на американьскій Руси оказий, на котрих і згадки нема за наші рускі справи? Длятого тим більша належить ся честь і слава тим нашим народолюбцям, що і самі при кождій нагоді офірують і других до жертви заохочують.

Ось їх честні імена:

1) Евтихій Бодак з Pittsburg, Pa. зібрав 3 складки;
2) Антоній Каня з Pittsburg, Pa. зібрав 3 складки.

По 2 складки зібрали:

1) Дмитро Капітула з McAdoo, Pa.;
2) Федор Поливка, Hazleton, Pa.;
3) Григорий Коваленич, Sayre, Pa.;
4) Тимко Шеремета, Scranton, Pa.;
5) Теодор Ґут, Pittsburg, Pa.

Одну складку зібрали:

1) Єва Пришляк, Pittsburg, Pa.;
2) Михайло Попель, Pittsburg, Pa.;
3) Петро Ільчишин, Allegheny, Pa.;
4) Олена Борошович, Ansonia, Conn.;
5) Олена Феленчак, Ansonia Conn.;
6) Ал. Горбаль, Ansonia, Conn.;
7) Юрко Фалат, Priceburg, Pa.;
8) Стефан Спсак, Priceburg, Pa.;
9) Андр. Гальчак, Priceburg, Pa.;
10) Мих. Бабій, McAdoo, Pa.;
11) Ілько Костик, Sayre, Pa.;
12) Іван Пастирчак, Pittsburg, Pa.;
13) Павло Зятик, New York, N. Y.;
14) Андрей Мовчан, Smoke Rpn, Pa.;
15) Теодор Муха, Smoke Run, Pa.;
16) Василь Прокопик, Pittsburg, Pa.;
17) Василь Блажиньский, Pittsburg, Pa.;
18) Роман Дроздяк, Pittsburg, Pa.;
19) Григорій Ференц, Jersey City, N. J.;
20) Петро Шишка, Siegfried, Pa.

Разом 27 вірних синів і доньок, що люблять Русь і дбають про еї честь. Найже і їм буде честь від всеї американьскої Руси!

Най красний примір сих патріотичних одиниць загріе і других до праці на народній ниві. Бо з жалем мусить ся признати, що ділателей мало. Отсим кличемо і других честних і сьвітлих наших робітників, щоб також приложили рук до праці на користь Руси.

Най від тепер не буде ані одних хрестин, ані одного весіля, ані одних іменин, на котрих би не було колекти на Народний Фонд. Певно, що на кождій оказиї знайде ся чоловік, що потрафить промовити до серця добрих людей, а і то певно, що не знайде ся ані одна душа, що хоч маленьков лептов не причинилась би до складки. Надіємось, що сей наш голос покличе так старших патріотів, що вже трудились в сім ділі, як також нових, сьвіжих, повних сил і енергії молодих патріотів, котрих американьска Русь з радостію повитає, яко сьвіжих борців для добра і слави Руси.

За Народний Комітет:
о. Іван Велигорский, секретар.

Лист из Старого краю

Галицький сойм.

Із нарад галицького сойму треба зазначити отсі справи:

Справа парцеляції, яку сойм порішив на разі такою ухвалою:

„Поручаеть ся Краевому Виділови, аби заряд Краевого Банку при удїлюваню кредиту парцеляційним інституціям і підприемствам держав ся таких засад: 1) Позичка можна, як доси, давати тільки на кождий парцеляційний інтерес з окрема. 2) Позичка можна давати тільки тоді, коли дирекції буде предложений парцеляційний плян, зроблений на підставі зголошень осіб, які хотять парцелювати, і затвердженний Надзираючою Радою Краевого Банку або установленим нею органом. 3) Надзираюча Рада Краевого Банку не затвердить предложеного їй парцеляційного пляну, коли з нею покажеть ся: а) що двірський обшар мае бути розпарцельований зовсім, без полишеня фільварку; б) що переважна часть господарств, які мають наслідком парцеляції або на ново повстати або побільшити ся не може мати умов здорового і самостійного господарского істнованя".

Щож значить та ухвала сойму? Значить вона, що Краевий Банк не дасть позички на парцеляцію, коли при тій парцеляції не буде полишений фільварок і коли при тій парцеляції двірський обшар не буде розділений на більші самостійні господарства, тільки на маленькі кусники.

Придивім ся, що се значить. Коли двірський обшар парцелюють місцеві селяни, то звичайно ніхто з них не купуе собі цілого господарства, тільки докуповуе до свого господарства тільки поля, скілько може, при чім часом і найбіднійший може собі кусник поля купити. Але на таку власне парцеляцію Краевий Банк не позичить гроший, а за те дасть позичку на парцеляцію двірського обшару на більші самостійні господарства. А більші самостійні господарства закуповують у східній Галичині звичайно Мазури, яким уже по-тісно в західній Галичині. І Краевий Банк, на який складають гроші так само Русини, як і Поляки, буде давати позичку тільки на таку мазурську парцеляцію.

При тім із двірского обшару мае все лишати ся фільварок — на те, аби, коли двірський обшар припадково розпарцельовали би руські хлопи, лишала ся в селі „twierdza polskości", а також на те, аби лишив ся той голос при усяких виборах, до якого мае право властитель двірського обшару.

Значить, Краевий Банк, удержуваний однаково за польскі гроші і за руські, буде давати позичку тільки на таку парцеляцію, завдяки якій Мазури поселять ся на руській земли і завдяки якій в селі все таки останеться дідич зі своїми привілеями.

Против тої ухвали сойму виступили посли др. Олесницький і польський людовець Стапіньский, але польска шляхта та її політичні приятелі перейшли над тими голосами до денного порядку.

Зрештою, який вітер віе між польськими послами, видно найліпше з того, що соймове коло польське, до якого входять усі польські посли без ріжниці партий, ухвалило, що земля двірських обшарів у східній Галичині мае переходити при парцеляції тільки в польскі руки.

Справа руських середніх шкіл.

Сойм перейшов до денного порядку над внесенями руских послів у справі зміни закона про викладову мову в середніх школах Галичини і в справі закладаня нових руських ґімназій.

Справа виборчої реформи, яку віддано адміністраційній комісії мае бути полагоджена нині вечером. Адміністраційна Комісія поставила від себе внесене, аби Краевий Виділ виготовив такий проект нової виборчої ординації, щоби в хлопській курії дістали голос також низше оподаткованні хлопи, а до міської курії аби приписати також „укваліфікованих робітників". При задержаню курій і посередности голосования се значить, що всі нові мандати покрадуть шляхтичі. Зрештою як буде та справа полагоджена, побачимо.

Рух за загальним виборчим правом

в цілій Австрії змагаеть ся. Не тільки по всіх великих містах, але також по місточках і селах відбувають в тій справі численні віча. Рух сей не обминув, очевидно, також Галичини. Перед ведуть міста Львів і Краків, у яких тепер відбувають ся зборы за зборами, а за ними іде і провінція. Також міністерство Ґавча заявило ся за виборчою реформою, тільки придумуе ще над тим, аби ту реформу якось так перевести, аби не скривдити своїх приятелів — польських шляхтичів. В газетах появляють ся голоси, що в тій ціли галицький сойм дістане більші права, то значить, що зможе собі далі робити з Русинами, що захоче.

Дня 28 го падолиста с. р. збираеть ся австрійский парлямент і на той день австрійська соціяльна демократія заповідае одноденний ґенеральний страйк, аби ним задемонструвати за загальним виборчим правом.

На Буковині

Русини змагають щораз більше до політичної організації на демократичних основах. Одним із проявів того змагання був збори „Національної Ради", т. е. всіх місцевих комітетів руської національно-демократичної партії на Буковині, які відбули ся з початком сего місяця в Черновцях. На тих зборах віцемаршалок буковиньского сойму посол Смаль-Стоцкий виголосив реферат про політичне положене буковиньских Русинів, а опісля принято партійну організацію, партійну програму і партійну тактику. Основою організації є громадські комітети, які в кождім судовім повіті вибирають повітовий комітет і всі разом творять „Національну Раду". Яка вибирае Краевий Комітет. Програма партії оперта на широких демократичних основах, розуміеть ся, в ра-

мах теперішного, капіталістичного устрою.

Красві роковини Хмельниччини у Львові

В осени с. р. минае 250 літ, як Богдан Хмельницкий відступив від облоги міста Львова, взявши від міщан великий окуп. Сї роковини використали Поляки міста Львова, аби відсьвяткувати роковини „оборони Львова перед козацькою дичю“. Польський обхід відбув ся 11 с. м., очевидно величавійше, як та „оборона“, що властиво була покірною просьбою і окупом. Против сего польського обходу задемонстрували львівські Русини великим вічем, яке відбуло ся в неділю, 12 с. м., в салі „Народного Дому“. По вічу відбув сі демонстраційний похід, на який напала поліція, устроюючи просто різню безборонних людий. Обурювати ся на брутальність поліції ні нащо не придасть ся, — вона-ж від того поліція! — але варта-б, аби Русини вже раз усьвідомили собі ту правду, що на дикого звіра не ідеть ся з голими руками, тим більше, що мають такі геройські приміри в сучасній революції в Росії.

23 падолиста 1905. М. Л.

Передъ революціею.

Пôсля того, якъ усѣ клясы и верствы російскои суспôльности спôльными усилями вырвали зъ рукъ царя манiфестъ про заведене конституціи въ Росіи, рôжнй клясы рôжно вôднесли ся до того факту, и боротьба окремыхъ клясъ и націй мѣжь собою, обозначилась яснѣйшь и прибрала бôльшь яскравый и рѣшучій характеръ. Центральными пунктами усѣхъ змагань есть загальне выборче право и скликане установчои рады. Хто якъ вôдносить ся до цѣхъ двохъ питань, той тѣмъ самымъ показуе, и до якои партіи вôнъ себе зачисляе. Пôсля царского манiфесту выборче право мае бути розширене, але въ якихъ межахъ, то поки що не вѣдомо.

Вітте хоче завести таку выборчу систему, яка теперь истнуе въ Австріи. На пôдставѣ того выборчого права мае бути скликаный парляментъ (рада державна), котра и займеть ся державными справами въ тихъ межахъ, якй вказуе царскій манiфестъ. Бôльша частина земцѣвъ, представникôвъ бôльшихъ земельныхъ посѣлостей годать ся на все те и обѣцяе урядови Віттого свою запомогу въ справѣ здѣйснення его програмы; до нихъ прилучають ся такожь многй другй спôлки и организаціи другихъ маючихъ клясъ и людей рôжныхъ фахôвъ, котрыхъ интересы суть спôльнй зъ интересами маючихъ, заможныхъ. Всѣ цѣ организаціи злучили ся въ одну, котра зоветь ся „Спôлка спôлокъ“, програмъ котрои на разѣ пôдпирати Віттого. Крôмъ цѣеи „Спôлки спôлокъ“, есть еще друга „Спôлка спôлокъ“. Въ цю организацію ввôйшли бôльше-радикальнй представники земцѣвъ, усѣ радикальнй робôтничй организаціи, „Спôлка селянъ“ и взагалѣ усѣ радикальнй елементы. Ця организація есть наймогутнѣйшою зъ усѣхъ; вона мае міліоны членôвъ, и весь революційный рухъ въ Росіи провадить на своихъ плечахъ; яко спосôбъ боротьбы вона вживае загальный политичный страйкъ. Мета цѣеѣ организаціи есть выборoти на пôдставѣ загального, рôвного, безпосередного и тайного голосованя „Установче зôбране“, котре мае розвязати усѣ питаня, дотикаючй ся до державного ладу и выробити конституцію, цѣлкомъ незалежно вôдъ царского манiфесту.

Крôмъ цѣхъ, есть еще такъ звана, „придворная камариля“, котра складаеть ся зъ найбôльшихъ панôвъ-магнатôвъ зъ великимя князями на чолѣ. Метою цѣеѣ кулки есть знесене усѣхъ „свободъ“, котрй здобувъ собѣ нарôдъ, и повернене назадъ того стану, якій бувъ передъ вôйною зъ Японцями. Вони опирають ся на найтемнѣйшй верствы суспôльства, чорносотенцѣвъ и рôжну сволоту. Яко засобомъ боротьбы, вони корыстають ся уряджуванемъ жидôвскихъ погромôвъ, мордованемъ страйкарôвъ и другихъ своихъ противникôвъ. Сила ихъ покладеть ся на тôмъ вплывѣ, якій вони мають на царя, котрый займае цѣкаве и смѣшне становиско межи усѣми цѣми партіями. Коли революційный рухъ становить ся бôльшь сильнымъ, царь слухае Віттого и годить ся на реформы; якъ тôлько заворушеня затихають, царь знов пôдпадае пôдъ вплывъ „придворньои камарилѣ“.

Сильна боротьба, котра невдовзѣ мае розпочати ся въ Росіи зъ новою силою, буде концентрувати ся головнымъ чиномъ навколо спомянутыхъ партій.

Найважнѣйшй подѣѣ остатныхъ часôвъ въ Росіи слѣдуючй:

Выбухъ великій загальный страйкъ усѣхъ телеграфистôвъ и почтовыхъ урядникôвъ. Урядъ не хоче пôдвысшити имъ платнѣ, и страйкъ той треває ще и доси. По декотрыхъ великихъ мѣстахъ въ телеграфічныхъ офисахъ приставили жовнѣрôвъ до телеграфныхъ апаратôвъ. Въ Петербурзѣ по постъ-офисахъ шляхотнй панѣ роблять за „скебôвъ“.

Почту за кордонъ перевозять на военныхъ корабляхъ. Сѣмъ военныхъ кораблѣвъ стоять на Балтійскôмъ морѣ въ рядъ вôдъ Петербурга до нѣмецкихъ берегôвъ. На нихъ мають апараты до бездротного телеграфованя, и въ той спосôбъ Петербургъ мае зносины зô свѣтомъ. Зъ провинцій до Петербургу не приходить жадна почтова кореспонденція.

Селяньскй заворушеня чимъ далѣ набирають бôльшои силы. Генералъ Сахаровъ, посланый зъ козаками въ Саратовску губернію „заспокоити“ селянъ, люто поводивъ ся зъ заворушеными селянами. Козаки катували людей, насилували жѣнокъ и рабували майно селянъ. Одна дѣвчина стрѣломъ зъ револьвера убила Сахарова.

Населене Петербурга тайно озброюеть ся и организуеть ся до повстаня. Представники партіи робôтничои мали зъѣздъ въ Петербурзѣ. Тй, котрй приѣхали зъ пôвденнои Росіи, запевняють, що вôйско въ тихъ окраинахъ, въ разѣ повстаня прилучить ся до робôтникôвъ. Робôтнича часопись „Новая Жизнь“ стверджуеть те-жь саме.

Интриги и заходы „придворнои камарилѣ“ передъ царемъ такъ багато прикростей чинять Віттому, що вôнъ подавъ цареви резигнацію. Царь не схотѣвъ приняти его резигнаціи и умовивъ Віттого лишити ся на чолѣ уряду. Трохи пôзнѣйше царь сказавъ: „Менѣ Вітте потрѣбный тôлько до того часу доки не уляжуть ся заворушеня. А потôмъ мы управимъ ся и безъ него“.

Революційный комітетъ выпустивъ вôдозву, що уже все готове до загального повстаня. Уся Росія роздѣлена на тысячь округôвъ, зъ котрыхъ въ кождôмъ мае бути выбраный оденъ представникъ до „Установчого Зôбраня“, яке на першій часъ замѣнить собою урядъ. Урядъ російскій не наважуеть ся повести рѣшучу боротьбу проти наближаючои ся революціи, и обмежуеть ся лише тимъ, що арештуе то одного то другого зъ проводирôвъ страйку, котрыхъ на другій день на вымоги робôтникôвъ увôльняе. Страйкуючй поводять ся рѣшучо: „скебôвъ“ бють, а часомъ и убивають. Въ одну таку колотнечу вмѣшали ся козаки. Проти нихъ кинули де-кôлька бомбъ, и козаки утѣкли. Хочь бомбы тй були начиненй тôлько шматямъ паперу, але то вказувало на те, що якъ зайде потреба, то знайдуть ся бомбы и иньшого гатунку.

Увесь харкôвскій гарнізонъ (16 тысячь жовнѣрôвъ) збунтувавъ ся. Въ Киѣвѣ заворушенй жовнѣры роблять парады по улицяхъ. Першй вôддѣлы повертаючои ся зъ Манджуріи арміи проявили такій революційный настрôй, що у нихъ заразъ вôдобрали зброю.

Увесь 14-ый морскій батальонъ, а такожь частина 18-го були пôдъ сильнымъ конвоемъ вôдправленй зъ Петербургу до Кронштаду. Въ Кронштадѣ теперь 7 тысячѣвъ заворушеныхъ жовнѣрôвъ, котрй, не вважаючи на те, що обезброенй, проявляють уперту рѣшучôсть. Военне міністерство рѣшило замкнути усѣ казармы матрозôвъ. Бôльшь якъ 100 тысячь заможныхъ людей втѣкли зъ Петербургу за кордонъ: въ Нѣмеччину и Фінляндію переважно.

Президентъ сполученыхъ робôтничихъ организацій, Хрусталевъ, на запиты иноземныхъ кореспондентôвъ сказавъ, що загальный страйкъ а зъ нимъ разомъ и повстане, правдоподôбно будуть призначенй на Рôздво, але ще не всѣ делегаты, розôсланй у всѣ концѣ Росіи, повернули назадъ, и черезъ те, ще не вѣдомо, о стôлько велика частина вôйска перейде на сторону повстанцѣвъ, бо, пôсля гадки Хрусталева, не досить того, що нарôдъ буде узброеный, але ще треба, щобъ и певна кôлькôсть жовнѣрôвъ стала на сторону народу. Вѣсти, котрй прийшли до того часу, вказують, що справа въ вôйску стоить дуже добре для повстаня.

Вітте и пять другихъ міністрôвъ 11-го грудня знов подали цареви резиграцію, але царь знов не принявъ.

Спростоване.

Бофало, Н. Й.

В числї 49. „Свободи“ була допись Ст. Карпця, підписана через него і его товаришів.

В імени громади і цілої парафії заявляемо, що зміст сеї дописи подібний есть до сеї правди: „украли злодії у господаря коні з возом і посадили власного господаря на сідальницю, щоби поганяв, бо дороги не знали“.

Стефан Карпець бувши кілька днів предсідателем, зістав викинений із нашого Братства і тепер він не належить до нашої парафії ані до жадного Братства як і передтим не належав, хоч е 14 літ в Америці. 4 роки нич не робить лиш волочить ся по гавзах і салонах і зі злости за се, що не е дяком і колектором парафіяльним виступае ворожо против нашої організації церковної і народної. Усе що він вибазграв від початку до кінця одна чиста лож і клевета. Відповідаемо: Не Ст. Карпець, але ціла наша громада заснувала на мітингу, по заохоченю через о. Заклиньского і Д. Микетяка, в гали по першім Богослуженю в костелї ОО. Францішканів Т. Р. Патріотів і нове Бр. сьв. О. Николая. Бр. одноголосно вибрало касіером В. Шелеста, а Д. Микетяка секретарем, а тії два незнаючи характеру і поведенції Карпця — предсідателем. На найблизшім мітингу колисьмо ся дізнали хто він есть, скинено его одноголосно а вибрано на его місце Н. Букату. Неправдою е, що о. Заклиньский приїхав без нашого запрошеня і жадав $80 про себе а $40 для дяка. О. Закл. мав в тім часї річну згоду на парафії в Сиракюз, Н. Й. а Д. М. сталу роботу і платню $2.50 денно. Оба знали дуже добре стосунки бідні в Бофало, Н. Й. і о тім що в часї 11 років вже 4-ох сьвященикив було ту та не могли виставити ні церкви ані еі утримати. Ціла громада наша забажала мати церков задля злучення і добра свого і вибрала Д. М. колектором. Неправдою е, що о. З. з Д. М. по домах ходили і видурили в бідних людей $350.09 на пропавше. Ми підписані: Н. Буката позичив $100, а В. Шелест $200, а Брацтво $31 на куплене лотів, а deed від тих лотів записаний на тих 2 ох тростистів і в їх руках. Неправда, що о. Зак. взяв з гори $10-а не приїхав на посьвячене каменя угольного і що церков наша не буде русков, бо кождий чоловік може зобачити напись на камени „гр. кат. Церков“ і всї знаемо, що епископ латиньский нїчого на ню не дав, анї на себе не записав, та лишень з людскости і милосердія, щоби наша церков утрималась та не пішла в руки Москалів так як попередна уніяцка каплиця, котру Карпець з товаришами запродав російскому Синодови. Треба знати, що в так великім місті католицкім як Бофало, при мішаних супружествах, руска парафія ніколи не втрималаби ся. Доказом сего Русини на Блек Рак, котрі до сеї пори церкви не мають а чужим богам служать. Пише Карпець, що о. З. приїхав сам проситись о тутейшу парафію. Тростиси запросили самі о. З. на парафію за відомостею рим.-кат. епископа і зробили угоду, котру по першім Богослуженю в костелї сьв. Станїслава на мітингу парафіяне числом кількадесять душ одноголосно потвердили. Неправдою есть, що буцїм то наш секр. Д. М. спроневірив суму $50.

Ми его три рази обрахували і ані одного цента він незатримав, противно за час чотирох місяців своеї служби він сам добровільно відкинув признану ему заплату $45 місячно, а всего $50 плати дістав.

Ціла наша громада заперечуе слова Карпця буцїм то наш сьвященик казав, „що було то пропало, а як заприсяжу колектора Д. М., то не буде більше красти.“

Вкінци заявляем, що ми знаемо добре з минувшої роботи в Америцї і Канаді нашого душпастиря і есьмо цілком задоволені і спокійні.

Сю допись і цїлу правду висказану, ми на жадане не 9-ма але 200 підписами ствердити можемо.

О. Іван А. Заклиньский,
Предс. Николай Буката, †
Кас. Василій Шелест, †
Секр. Димитрій Микетяк.

ВИКАЗ ЖЕРТВ на „Народний Фонд“ в Америцї.

1) Sayre, Pa. На хрестинах у Михайла Сушка зібрали Григорий Ковалевич і Ілько Костик $4.00. На ту жертву зложили: по 50 цнт.: Григорий Ковалевич і Панько Цап; по 40 ц.: Мих. Сушко; по 25 ц.: Ілько Костик, Іван Рабіньский, Лукач Матус, Ант. Заричаньский, Ант. Сушко, Лукач Сикала, Петро Опар і Тимко Михалюк; по 20 цнт.: Петро Сорока; по 10 цнт.: Іван Білик, Франк Віченьский, Осип Бучок, Павло Робовский.

2) McAdoo, Pa. На хрестинахъ у Івана Пухира зложили на руки Дмитра Капітули: по 50 цнт.: Ів. Пухир; по 25 цнт.: Дм. Капітула, Г. Бакош, Ів. Посипанко, П. Нестор; по 20 ц.: Ф. Йорко, С. Рихель, Ф. Хвалик, С. Пухир; по 15 ц.: Ів. Брезіна; по 10 цнт.: Ів. Туханьский, Ів, Ґуреш; по 5 ц.: Л. Ціркот. Разом $2.70.

3) Scranton, Pa. Дня 19 падолиста відбули ся хрестини у Юрка Крайківского. Дочка отримала имя при сьв. хрещеню Ольга. Гості забавляли ся дуже честно і весело при сьпіві народних і патріотичних руских пісней. П. Тимко Шеремета сколектував на Нар. Фонд слїдуючі жертви: по $1.00: Юрко Крайківский, Юрко Шепеляк; по 50 цнт.: Текля Крайківска, Тимко Шеремета, Панько Головчак, Іван Бойко, Андрій Ґела, Василь Гришко, Яцко Лулик, і Дмитро Гриців; по 25 цнт.: Франко Трояновский, Іван Трач, Михайло Марущак, і Йосиф Синюк; по 10 ц.: Стефан Синюк і Гнат Драпута. Разом $7.20.

4) На хрестинах у Антонія Коцура в Siegfried, Pa. зібрав Петро Шишка $5.00. (Поіменний виказ поданий в 46 ч. „Свободи“).

Сотвори Господи многая літа народженим діточкам, іх Родичам, Гостям і Колекторам!

о. Іван Велигорский, секретар,
Box 375, Olyphant. Pa.

РÔЧНЫЙ МІТИНГЪ

бр. св. Николая въ Ford City, Pa. вôд. Союза 63 вôдбуде ся въ Недѣлю 17-го Децембра. На сей мітингъ мае явити ся кождый членъ братства, бо будемо обраховувати касу, выбирати новый урядъ и принимати новыхъ членôвъ за половину вступного. Вступайте братя до братства поки часъ, бо по смерти нѣтъ каяня. Якъ будемо на тôй чужôй земли лучити ся разомъ, то станеме на рôвнѣ зъ другими и нѣхто зъ насъ насмѣватись не буде.

Урядъ братскій
Мих. Гуменда, предсѣд.,
Сем. Баль; секретарь,
Якимъ Оресикъ, касієръ.

СПРАВЫ „СОЮЗА".

Головный Урядъ „Р. Н. С." на роки 1904—1906.

Головный предсѣдатель — КОНСТ. КИРЧÔВЪ, 140 Essex Str. Jersey City, N. J.
Головный секретарь — С. ЯДЛОВСКІЙ, Box 76, Jersey City, N. J.
Головный касіеръ — АЛЕК. ШАРШОНЬ, 524 Pine & Franklin St. Shamokin, Pa.

Ихъ заступники:

Мѣсто-предсѣдатель.........С. Митренко, OLYPHANT, PA.
Заст. секретаря ....Иос. Кульчицкій, BALTIMORE, Md.
Заст. касіера ....А. Янковичь, MC ADOO, PA.

Радні:

А. Велевскій..............St. Louis, Mo.
А. Семаницкій..............Trauger, Pa.
К. Кобанъ..................Olyphant, Pa.
Ал. Сорока..................Plymouth, Pa.
Иванъ Парилякъ.........Terryville, Conn.
Ив. Сенько...................Jessup, Pa.

Ихъ заступники:

Ив. Посипанко..............Mc Adoo, Pa.
Ник. Домбровскій............Eleanor, Pa.

Контрольна комісія:

С. А. Улицкій............Ansonia, Conn.
Мих. Турковскій ....McKees Rocks, Pa.
Ив. Воргачь..............Mt. Carmel, Pa.

Головный орґанізаторъ:

о. Н. Пôдгорецкій Box 543, South Fork, Pa.

Важне для П. П. Секретарѣвъ Р. Н. Союза.

Повѣдомляю разъ на все, що всѣ грошѣ належачѣ до касы Р. Н. Союза посылае ся такъ: на money-order-ахъ або чекахъ выписуе ся имя Alex Sharshon, Shamokin, Pa. Дальше такъ выписаный money-order або чекъ не посылае ся до Голов. Касіера, але вразъ зъ выказами до Голов. Секретара. Головный секретарь опôсля вôдсылае ихъ до Голов. Касіера.

С. Ядловскій,
Голов. Секретарь.

ПОСМЕРТНЇ ВѢСТИ.

ПАВЛО КАПЕЦЬ, членъ Р. Н. Союза, вод. 27 Glen Lyon, Pa., упокоивъ ся 28-го Новембра с. р. Небôщикъ походивъ зъ Галичины, села Тиличь, повѣтъ Новый Санчь. Причина смерти — тифусъ.

Вѣчная память!

Ч. 709. КВІТЪ $100.00

на сто долярôвъ, котрѣ п. Иванъ Фецко отримавъ яко надзвычайну запомогу за утрату ока зъ головнои касы Р. Н. Союза въ Америцѣ.

Dunmore, Pa., Nov. 21, 1905.

Иванъ Фецко.

Свѣдки: Василь Кость, Михайло Лукачь,
Василь Рошко, предсѣдат.,
Станко Хома, секретарь.

Рухъ въ вôддѣлахъ Р. Н. С.

РÔЧНЫЙ МІТИНГЪ

братства Пр. Бог., вôд. Союза 86, въ Олифантъ, Па., вôдбуде ся въ Недѣлю дня 24-го Децембра о год. 1-ôй пополудни въ руской школьнôй гали. Хто не явить ся на той мітингъ безъ важнои причины, заплатить кары 50 цент. а урядникъ 1 доляра. На тôмъ мітингу буде выбирати ся новый урядъ на рôкъ слѣдуючій, 1906 и будуть читати ся доходы и розходы зъ цѣлого року. Хто еще не выплативъ свого довгу, нехай заплатить теперь, щобы не вôдкладавъ на рôкъ будучій. Упоминаю васъ пп. братя, щобысьте кождый прибули въ означеный часъ.

Иванъ Коцанъ, предсѣдат.,
Семанъ Митренко, касіеръ,
Николай Рибчакъ, секрет.

РÔЧНЫЙ МІТИНҐЪ

братства св. Василія. вôд. Союза 19, въ Прайсбурґъ, Па. вôдбуде ся въ Недѣлю 17-го Децембра о 1 годинѣ пополудни. Хто не явить ся на мітинґъ заплатить кару $1.00. Кождый членъ мае вырôвнати свôй довгъ. Буде ся читати рôчный доходъ и розходъ и выбирати новыхъ урядникôвъ на рôкъ 1906. Мітинґъ вôдбуде ся въ Руской Школьнôй Гали въ Олифантъ, Па. Прошу всѣхъ братôвъ явити ся на той мітинґъ. Напоминаю васъ дорогѣ братя, котрѣ не належите нѣгде, приступайте до братства и до Р. Н. Союза. Недавно тому убивъ тренъ одного Русина а другій самъ умеръ, а похоронити не було за що, а жѣнка плаче зъ дѣточками гôркими слезами. А вы Русины все камѣнне серце маете, до рускои організаціи не належите.

Ст. Сисакъ, секретарь, Box 220.

БРАТСТВО

св. Володимира въ Elizabeth, N. J., вôддѣлъ Р. Н. Союза 65, буде принимати въ мѣсяцю децембрѣ новыхъ членôвъ, маючихъ вôдъ 16 до 30 рокôвъ **безъ вступного**, а вôдъ 30 до 40 за половину вступного, коли здоровѣ хлопцѣ. Крôмъ того, запрошуемо всѣхъ членôвъ прийти на рôчный мітингъ, котрый мае бути въ першу недѣлю мѣсяця децембра о 3-тôй годинѣ пополудни въ галѣ Войтка Матера, 48 Washington Ave. А до Руского Народного Союза будемо принимати пôсля статутôвъ Союза. Нагадуемо, щобы члены платили свои довги, инакше рахунки братства не можуть бути приведенѣ въ порядокъ на рôчный мітингъ. Крôмъ того, запрошуемо всѣхъ Русинôвъ зъ околицѣ Elizabeth, N. J., котрѣ не суть еще забезпеченѣ въ жаднôй организаціи, щобы явили ся на мітингъ въ Новембрѣ або въ Децембрѣ и мы ихъ приймемо до нашого братства.

А. Явилякъ, предс.,
С. Брупей, секр.,
І. Кухаръ, касіеръ.

ЗА ПОЛОВИНУ

вступного буде принимати новыхъ членôвъ братство св. О. Николая въ Wilkes-Barre, Pa. въ мѣсяцю Грудню. Мітинги вôдбуваютъ ся всегда въ першу Недѣлю по 15-ôмъ. — Михайло Годованьскій, секретарь.

ЧИТАЙТЕ. БО ВАЖНЕ.

Братя Русины зъ Монесенъ, Па. и поза Монесенъ, котрѣ належите до брацтва св. Йоана Крестителя у Монесенъ, Па., вôддѣлъ Союза 62, подаемо вамъ всѣмъ до загальнои вѣдомости, що въ мѣсяцю Децембру вôдбуде ся рôчный мітингъ, на котрый всѣ члены мають ся появити безусловно. На тôмъ мітингу буде зъ цѣлого року справоздане доходôвъ и розходôвъ и буде выбирати ся новый урядъ. Кромѣ сего будемо принимати новыхъ членôвъ и полагоджувати другѣ важнѣ справы. Єсли хто не прийде на мітингъ, пôдлягае карѣ $1.00. Мітингъ розпôчне ся о 1. годинѣ пополудни въ другу Недѣлю по першôмъ, на 3-тôй улици, въ Италіяньскôй Гали.

И. Малютичь, предсѣдатель,
Д. Федорчакъ, секретарь,
Й. Федапъ, касіеръ.

ПОВѢДОМЛЯЄМО

членôвъ бр. св. П. и П. въ Плимавтъ, Па. вôддѣлъ „Союза" 46, щобы кождый членъ вырôвнавъ свои довги на рочнôмъ мітингу якій вôдбуде ся сего мѣсяця, щобы старѣ урядники могли новымъ урядникамъ все въ порядку вôддати.

За Урядъ братскій
Андрѣй Канюкъ, пред.,
Стефанъ Гринякъ, секр.

ПОВѢДОМЛЯЮ

всѣхъ братôвъ вôдд. 59, що дня 17-го Децембра буде ся отримовати рôчный мітинґъ, еслибъ котрый членъ не бувъ на тôмъ мітинґу, буде караный $1.00, понеже на тôмъ мітинґу буде радитись о важныхъ справахъ.

Ив. Фаринякъ, секретарь.

ПОВѢДОМЛЮЄ СЯ

всѣхъ членôвъ Братства Св. Апостолôвъ Петра и Павла въ Ансопіи, Конн., що Рôчный Мітингъ вôдбуде ся въ Недѣлю 31. Децембра о 4. год. пополудни. Запрашаемъ всѣхъ членôвъ, щобы численно явились. Взывае ся членôвъ, котрѣ довгують, щобы довгъ выплатили, бо черезъ свою недбалôсть можуть стратити права членьскѣ до Братства и Р. Н. Союза.

Єще разъ запрашаемъ всѣхъ Братôвъ мѣсцевыхъ, щобы кождый явивъ ся на той мітингъ. Членъ замешкалый въ Ansonia, Derby, Shelton и Seymour, сли не явить ся на той мітингъ, заплатить кары 1 доляра. Членъ, котрого довгъ перевысшае суму $1.50 тратить право до запомоги тыжневои и посмертного. Вырôвнайте все, що хто довженъ, щобы можна було вôддати все въ порядку новому урядови, котрый буде выбраный на тôмъ мітингу на р. 1906. Мітингъ вôдбуде ся въ церковнôй Гали въ Ансонія, Конн. Всякѣ листы и посылки грошевѣ до Братства просимо посылати до секретара на адресу:

John A. Cicilo,
Box 432, Ansonia, Conn.

БРАТСТВО

Св. Николая въ Minersville, Pa. вôддѣлъ „Союза" 78, буде отримувати рôчный мітингъ о 1-ôй годинѣ пополудни дня 17. Децембра. Будемо выбирати новый урядъ. Хто зъ членôвъ не прийде на мітингъ, заплатить 50 центôвъ кары, а урядникъ $1.00.

Митро Котляръ, секретарь.
Box 508, Minersville, Pa.

ПОВѢДОМЛЕНЄ.

Братство Бл. Пр. Богородицѣ буде вôдбувати рôчный мітингъ дня 17. грудня пôдъ числомъ дому 130 на River Str. въ Sayre, Pa. На тôмъ мітингу будемо обирати новый урядъ, будемо робити рахунки за рôкъ 1905 и принимати новыхъ членôвъ. Просимо, щобы всѣ члены зôйшли ся громадно на той мітингъ, бо если котрый зъ членôвъ не прійде, то буде змушеный заплатити 25 цнт. кары а урядникъ 50 цнт. Хто ще не належить до братства анѣ до „Союза" нехай прийде, а мы его радо приймемо. Дорогѣ Братя, не жалуйте тыхъ пару центôвъ на мѣсяць, приступайте въ члены, забезпечуйте самѣ себе и свои родины. Вже часъ и намъ опамятати ся. Не вôдтягайте зъ дня на день а приступайте чимъ найскорше, бо нѣхто не знае чие завтра. Чоловѣкъ лягае здоровъ а на другій день иде до роботы, то не знае чи поверне або нѣ. Братя, послухайте мои прозьбы: приступайте въ члены Брацтва и Руского Народного Союза. Знаете, що нѣкому добре не зробите, лишь самимъ собѣ. Знаю такихъ богато людей, що кажуть: маю заплатити на мѣсяць $1.20, то лѣпше возьму и вложу тотѣ центы до пакету и якъ буду складавъ, то зложу. Чижь то правда? Ты тихъ центôвъ нѣколи не зашпаруешь. Лѣпше пристань до нашого товариства. то колись знайдешь тотѣ центы.

Здоровлю васъ щиро Братя Русины!

Гр. Ковалевичь, секрет.

БРАТСТВО

св. пророка Иліи въ Mahanoy Plane, Pa., вôдд. Союза 28, буде принимати новыхъ членôвъ въ мѣсяцяхъ Януару и Февруару 1906 безъ вступного.

Ст. Гричишинъ, секретарь.

БРАТСТВО

свят. Архан. Михаила въ Beaver Meadows, Pa., вôддѣлъ Союза 95, буде отримувати рôчный мітингъ дня 30-го Децембра, 1905, о 3-ôй годинѣ пополудни. На той мітингъ мае явити ся кождый членъ братства. а хто не явить ся, заплатить 25 центôвъ кары а урядникъ 50. Буде прочитаный рôчный доходъ и розходъ и будемо выбирати новый урядъ. Такожь будемо выбирати мѣсячне, котре припадае на 7-го Януара 1906 и принимати новыхъ членôвъ. Тому спѣшѣть всѣ до насъ хто ще не належить до братства и забезпечѣть себе и свои родины.

Прислопскій Акимъ, предс.,
Савка Андрѣй, секретарь,
Яцканичь Василь, касіеръ.

ПОВІДОМЛЯЄ СЯ

членів, що 24-го Грудня відбуде ся річний мітинг братства сьв. Стефана и М. Р. Н. Союза в Йорквил, Огайо. на котрім буде вибирати ся новий виділ. читати річний обрахунок каси братства і т. п. Прошу всіх членів, котрі суть на инших плейзах, щоби заспокоїли свої довги за рік 1905 і явили ся на річний мітинг, або подали свої довги в листі.

Від Уряду Братства:
С. Крицкий, предсідатель,
М. Когут, секретар.

ДАЮ ДО ВѢДОМОСТИ

всѣмъ, що братство св. Андрея въ Бреславъ, Па. выбрало на рôчнôмъ мітинґу дня 3-го Децембра слѣдуючій новый урядъ: предсѣдатель Иванъ Ґмитрикъ. заст. предсѣдат. Михаилъ Корѣнь, секретарь Панько Леньо, заст. секретаря Фесько Пѣтухъ, касіеръ Антôнъ Скробала, заст. касіера Михаилъ Ґайда, контрольоры: Осифъ Катулька и Антôнъ Ґайда; опѣкуны хорыхъ Тимко Леньо и Иванъ Патрилякъ; капітанъ Илько Дудусь, хорунжій Олекса Копачь, посланець Павло Кравець. дверники: Осифъ Сивикъ и Андрѣй Савка.

Панько Леньо, секретаръ,
Christopher, Pa.

ПОВѢДОМЛЯЮ

всѣхъ членôвъ братства свят. О. Николая въ Оборнъ, Н. Й., вôдд. Союза 38, що дня 3-го Децембра 1905 вôдбувъ ся рôчный мітингъ, на котрôмъ зраховано всѣ книги братскѣ, доходъ и розходъ за цѣлый рôкъ и знайдено все въ якъ найлѣпшôмъ порядку. Всѣ члены вдоволенѣ зъ того, що мали такихъ добрыхъ урядникôвъ, котрѣ дуже добре господаровали братскимъ маеткомъ. За те належить ся бувшимъ урядникамъ честь и слава. На рôкъ 1906 выбрано слѣдуючихъ новыхъ урядникôвъ: предсѣдатель Михайло Поляньскій, заст. Демянъ Намѣснякъ, секретарь Союза Стефанъ Мельникъ, секретарь брацкій Митро Бибель. заступникъ Петро Русинко, касіеръ братства Иванъ Тиханичъ, заступ. Прокôпъ Ткачь, касіеръ Союза Василь Базарникъ; контрольна комісія: Василь Русинко, Теодоръ Ротко, Стефанъ Нищотъ; дозорцѣ хорыхъ: Иванъ Тарбай и Онуферъ Баранъ; капітаны: Тимко Млинарчикъ и Василь Тиханичь; хорунжій Иванъ Бѣгунякъ; цôсланцѣ: Василь Нусъ, и Иванъ Базарникъ; дверникъ Стефанъ Варянъ. Понеже рôчный мітингъ закôнчивъ ся дуже весело и спокôйно тожь нехай буде слава вамъ всѣмъ Русинамъ, що належите до братства св. О. Николая. Кличу до всѣхъ Русинôвъ, абы анѣ одного не було мѣжь вами, котрый бы не належавъ до братства и до Союза. бо вразѣ нещастя тôлько братство буде спомагати, бо въ лучности сила. А якъ ся разомъ всѣ злучимо, то нѣяка сила насъ не переможе, анѣ жаденъ ворогъ до насъ ся не замѣшае, бо буде видѣти, що мы добрѣ дѣти рускои землѣ и рускои славы и зô стыдомъ вôдъ насъ вôдôйде. Ану, Русины! Горнѣть ся разомъ, абы до теперь рока було хочь 200 членôвъ въ нашôмъ братствѣ, бо теперь числить 100.

С. Мельникъ, секретарь.

БРАТСТВО

св. АА. Петра и Павла въ Glen Lyon, Pa., вôддѣлъ Р. Н. Союза 27, буде принимати въ мѣсяцю Януару и Февруару 1906 новыхъ членôвъ за половину вступного.

Микита Сѣйчакъ, предсѣд.,
Лешко Фринцко, секретарь,
Данько Ґарбера, касіеръ.

ПОДАЄМО

до вѣдомости кождому членови братства Покрова Пресв. Богород. въ околици McAdoo, Pa., щобы появивъ ся 24-го Децембра въ Недѣлю на рôчный мітингъ, котрый розпôчне ся о 2-ôй годинѣ пополудни въ гали п. Капѣтулы. На тôмъ мітингу будуть обговоренѣ важнѣ справы и зданѣ рахунки зъ минулого року. Такожь буде выбиратись новый урядъ на слѣдуючій рôкъ. Котрый членъ не появить ся на те засѣдане, заплатить кары $1.00 пôсля брацкого статута. — Д. Капѣтула, секрет.

ПОВѢДОМЛЯЮ

всѣхъ членôвъ нашои читальнѣ „Поступъ", що мы хочемъ еѣ перенести на друге мѣсце, Біверъ Крікъ, п. Гунька, и проте прошу сердечно всѣхъ нашихъ членôвъ зголосити ся на адресу секретара:

И. Маріяничь
Calgary, Alta., Calgary.

БРАТСТВО

св. Йоана Хрестителя, вôддѣлъ Союза 36, въ Скатдейлъ, Па.

Повѣдомляю усѣхъ членôвъ нашого братства, що у насъ вôдбуде ся рôчный мітингъ 17-го Децембра. На тôмъ мітингу буде здане справоздане за 1905 рôкъ, буде выбирати ся новый урядъ и кождый членъ мае вырôвнати свôй довгъ. Мітингъ пôчне ся о першôй год. пополудни. Хто зъ членôвъ не буде присутнымъ на тôмъ мітингу, буде покараный на 50 цт.

Стефанъ Коваль, секретарь.

ВСѢМЪ ВÔДДѢЛАМЪ Сестричного Братства св. Ольги въ Америцѣ до вѣдомости!

Головна рôчна сестрична конвенція вôдбуде ся въ Четверъ 28-го Децембра 1905 о годинѣ 4 пополудни въ Bloomfield, N. J. въ гали Metz-a, 446 Bloomfield Avenue. Кождый Вôддѣлъ мае выслати 4 сестры делеґатки, котрѣ мусять бути выбранѣ на мітинґу; цѣлый головный Урядъ, всѣ секретарѣ зволять такожь прибути. Весь маетокъ то есть книжки банковѣ, чеки, всѣ книги и акта такъ головного якъ и мѣсцевыхъ вôддѣлôвъ мають бути предложенѣ на конвенціи.

Савтфоркъ, Па., 10 Дец., 1905.
о. Н. Пôдгорецкій,
Головный Предсѣдатель.

ТОРЖЕСТВЕННЕ

посвячене Гр. Кат. Церкви св. О. Николая въ Buffalo, N. Y. вôдбуде ся дня 17-го Децембра, о 3 пополудни, при улици Central Ave и Lovejoy надалеко Bailey. На те посвячене запрошуемо усѣхъ Русинôвъ и Русинокъ зъ Бофало, Ланкастеръ, Депю, Вестъ Сенека, Блекъ Ракъ, Тонаванда, Наягара Фолсъ. Рôвножь запрошуемо мѣсцевѣ и околичнѣ братства, щобы взяли участь въ нашôмъ торжествѣ. Брацтва всѣ пôдуть улицею Broadway ажь до Bailey Ave., де стрѣтить ихъ музыка и звôдтамъ разомъ удамось на призначене мѣсце.

Комітетъ Церковный.

ПОВѢДОМЛЯЮ

членôвъ галицкои парохіи св. Йоана Хрестителя въ Монесенъ, Па. и околици, що рôчный мітингъ вôдбуде ся дня 17-го Децембра, се есть въ трету Недѣлю по першôмъ о другôй годинѣ пополудни. Мітингъ вôдбуде ся въ нашого брата Стефана Цимбалы на Шеплеръ. На тôмъ мітингу будуть прочитанѣ всѣ доходы и розходы за послѣдныхъ 8 мѣсяцѣвъ и будесь выбирати новый парохіяльный урядъ. Длятого просимо усѣхъ честныхъ парохіянôвъ абы на сей мітингъ появились якъ найчисленнѣйше и переконались якъ урядъ газдувавъ грôшми, котрѣ вы зложили. Подаймо собѣ всѣ руки до працѣ, а певно довершимо святе дѣло яке мы почали.

За Комітетъ:
А. Горощакъ, предсѣдатель,
Д. Федорчакъ, секретарь,
М. Криницкій, касіеръ.

Де есть?

Марцінъ Савка, родомъ зъ Галичины, села Журавина, пов. Лѣсько. Три роки тому якъ прибувъ до Америки. Зразу перебувавъ въ Лозернъ кавнті. Хто бы знавъ о нѣмъ, або вôнъ самъ, зволить повѣдомити на адресу: 50-51

Lazor Czerep, Ambridge, Pa.

Хто хоче змѣнити свой адресъ повиненъ выписати усе докладно на сѣй картцѣ, вырѣзати еѣ и дати листоносови або заслати въ листѣ до редакціи „Свободы".

POSTMASTER! Please notify "Svoboda", Box 353, Scranton, Pa. of the following change of my address:

PREVIOUS ADDRESS (Старый адресъ):
Name (Имя) ______
Street or P. O. Box (Улиця або бакса) ______
P. O. (Почта) ______ State (Стейтъ) ______
Належавъ-емъ до вôддѣлу „Союза" ч. ______, а теперь належу до вôд. ч. ______
PRESENT ADDRESS (Новый адресъ):
Street or P. O. Box (Ул. або бакса) ______
P. O. (Почта) ______ State (Стейтъ) ______

Голосъ зъ Канады!

Прочитавъ я дописи въ „Свободѣ" п. Ґовды, ч. 44 и п. Романюка, ч. 45, та хочу и самъ дещо сказати.

Прикро менѣ дуже, що не можемо мы Русины канадійскі обговорювати нашихъ справъ въ нашихъ канадійскихъ часописяхъ. Бо одна зъ нихъ спитъ сномъ блаженныхъ, а друга хотяй и выходить, але цѣла заповнена статями за лібераловъ, такъ що нема въ нѣй мѣсця на обговорене пекучихъ справъ народныхъ.

Орґанізація руского народа въ Канадѣ, повинна бути у кождого канадійского Русина першимъ дѣломъ; кождый повиненъ слѣдити єѣ розвой и вважати на те, щобы подъ нею заложити сильні основы на самыхъ початкахъ.

По найбольшой части Русины канадійскі смотрять на Віннипеґъ, а декотрі думають, що Русины въ Віннипеґу роблять великій поступъ и дбають за свою честь, за справу народню. Хто такъ думає, милить ся дуже.

До сеи поры не зъорганізовалось въ Віннипеґу жадне товариство руске, котрому можна бы предвидѣти и приписати велику будучность. Всякі товариства, які починали ся и були чисто народні упали, а якъ и є деяке товариство, то лишь партійне, належаче до одной религіи або до другои, себъ то таке въ якôмъ чоловѣкъ зъ свѣтовымъ поглядомъ не може мати мѣсця.

Русины въ Канадѣ взагалѣ, а особливо въ Віннипеґу, зробили хиба оденъ поступъ, котрый пôсля моеи гадки ставить ихъ на рôвнѣ зъ другими народами, а то въ тôмъ, що дôйшли до думки, що добрі дѣла важнѣйші вôдъ доктринъ вѣры католицкои, православнои, незалежнои, чи якои другои. Давъ бы Богъ, щобы всѣ тое пôзнали чимъ скорше, тогдѣ мѣжъ нами запановавъ бы миръ и любовь, згода и єдность, — той миръ и любовь, котрі такъ горячо бажавъ и проповѣдувавъ цѣле свое жите тутъ на земли самъ Христосъ. Та поки-що того миру у насъ ще нема. Ану, прийдѣть послухати, тоось що почуєте: Ты православный! ты шизматикъ, ты езуитъ, ты французкій хрунь, ты баптистъ, ты штундистъ, ты серафимецъ, ты залежный, ты незалежный и т. п. Отсі слова почуєте не лишь въ Віннипеґу, а и въ цѣлôй Канадѣ, де лише жие нашъ рускій народъ. Зъ того выходять бійки и сварки, процесы, выдаване грошей адвокатамъ, зъ того (словами п. Ґовды) за неодными заперлись желѣзні дверѣ.

Ну, и якъ тутъ можна зъорганізовати народъ въ одну велику руску родину? На першій поглядъ здавало бы ся, що се дуже трудна або и просто неможлива рѣчь, однакъ я думаю, що она можлива.

Можлива тогдѣ, коли кождый Русинъ пôзнає, що вôнъ належить до одної великои рускои родины. Можлива тогдѣ, коли кождый знати-ме що нема нації на свѣтѣ, въ котрôй всѣ належалибъ до одной и тои самои вѣры. Можлива тогдѣ, коли релігія и обрядъ станутъ для кождого приватными справами, и кождый пôде тамъ, де буде думавъ найлѣпше для себе, не ганючи и не обкидаючи болотомъ брата своего, що пôшовъ въ иншу сторону. Можлива тогдѣ, коли всѣ священики вмѣсто ганьбити другихъ, будуть голосити лише Євангеліє Христосе о мирѣ, любови, що о роблять священики цівілізованыхъ и культурныхъ народовъ. Можлива тогдѣ, коли кождый Русинъ буде умѣвъ читати, писати и думати самъ про себе. Можлива тогдѣ, коли всѣ інтеліґентні Русины возьмуть ся щиро до працѣ.

Ой! се велика праця, скаже дехто прочитавши такі рѣчи, се зовсѣмъ переворотъ, а ще дехто може сказати, що Стефаникъ придумуе конецъ свѣта.

Праця се, правда, велика, але переворотъ тутъ жадного нема. Все зъ часомъ ся выробляе и удосконалюе, кождый выходъ улѣпшаесь, такъ само и вôдносины одныхъ людей до другихъ, а те що я повысше сказавъ не є нѣчо нового.

Возьмѣмъ народъ ученый якъ ось Англики або Нѣмцѣ. У нихъ въ старину також таке саме було. Досить взяти історію а увидимъ, що сѣ народы воювали самі зъ собою за вѣру, бились, рѣзались, але зъ часомъ все минуло. И якъ все друге на свѣтѣ минае, переводить ся, гине и забуваесь, такъ и мѣжъ ними ненависть помоли щезла и они прямують всѣ до одной народнои цѣли, не зважаючи на се якои хто вѣры. У нихъ и нынѣ есть стôлько вѣръ, що годѣ полѣчити, такъ що и помѣжъ Русинами тôлько нема. У нихъ суть товариства, до котрыхъ тысячѣ тысячъ належать, але за вѣры не бють ся. Я думаю, що и Русины колись прийдуть до сего, але еще богато воды уплыве.

Отже, братя, до любви, до єдности! Закладайте товариства въ котрыхъ члены моглибъ вступити всѣ дѣти Матери Руси, не дивлячись на то, якои они вѣры „або котрого егомостя любять". Не звертайте уваги все на Віннипеґъ, бо заведетесь. Де васъ є кôлька родинъ, тамъ заложѣть собѣ товариство, статуты зробѣть такъ, щобы кождый хто Русинъ, безъ рôжницѣ вѣроисповѣданя, може бути членомъ. Такі товариства зновъ злучуйте разомъ въ бôльші чисто рускі народні: не твердѣ, анѣ мягкі, анѣ католицкі, анѣ шизматицкі, лишь рускі. Не шукайте помочи або организатора, бо сего не найдете, а пораду вамъ дадуть лишь приналежні до ученѣйшихъ людей. Коли васъ хто буде радити, що кождый членъ мусить хоть найменше два разы въ рôкъ сповѣдати ся въ католицкôй церкви, а хто бы деинде сповѣдавъ ся, то зôстане зъ товариства выкиненый, то не вступайте въ таке товариство и такого незакладайте. Канадійскій Рус. Союзъ, то власность о. Гуры. Такъ якъ его церква, его школа, его монастиръ, его сестрицѣ, такъ и его Союзъ. Колимъ запитавъ ся одного зъ членôвъ чи приймуть мене, той сказавъ: „перше мусите приймити нашу вѣру и высповѣдатись у о. Гуры"... Ось и орґанізація! Зъ сего видно, що К. Р. Н. С. не е рускій, бо всѣхъ Русинôвъ тамъ не приймають и не народный, бо не весь народъ а лишь часть его, члены одной вѣры, можуть тамъ нележати.

Я высказавъ мои погляды и думки про се, якъ мы повинні орґанізоватись въ Канадѣ. Хто хоче що зъ того поправити або додати, нехай напише.

Віннипеґъ 4-го грудня, 1905.

Т. Стефаникъ.

Дописи.

Зъ Yorkville, O.

Братя Русины, не разъ и не два упоминали въ часописи „Свобода", щобы краяне приставали до братствъ и до „Р. Н. Союза", бо калѣцтва по майнахъ трафляють ся дуже часто, але всѣ тѣ вôдозвы не помагають, бо богато Русинôвъ волять платити до салону, нѣжь до Союза. Не помагають навѣть и нещастя, котрі мало не що-денно лучають ся зъ нашими людьми въ майнахъ. Недавно тутъ прийшовъ оденъ чоловѣкъ зъ Ню-Йорку и перший разъ пôшовъ до майны. Заледве наладувавъ одну кару, а може и нѣ, якъ на голову ему упавъ камѣнь и тяжко его покалѣчивъ. Сильно побило ему голову и цѣлкомъ розбило нôсъ. Бѣдачиско не належавъ до жадной орґанізаціи, не маеть тутъ нѣкого, нѣ кревныхъ, нѣ знакомыхъ, нѣхто не хоче брати его на бордъ, а вôнъ теперь радо заплативъ бы до братства не 50 цнт., а и де-кôлька доларôвъ, але не въ часъ. Имя того нещасного краяна я не знаю, назвиско его Шемчукъ.

На нашôмъ плейзѣ выникли великі непримеиности зъ бордінґ-босомъ, нашимъ краяномъ. Ще рôкъ тому назадъ, вôнъ, якъ не мавъ въ Америцѣ жѣнки, то самъ тулявъ ся по чужихъ бордахъ и все нарѣкавъ на бординґ-босôвъ. але теперь, якъ почавъ самъ тримати бординґерôвъ, то „забувъ оселъ, якъ таке ярмо самъ носивъ". Коли прийшла пейда, то вôнъ давъ своему братови рахувати книжки, и той нарахувавъ $25, а коли узявъ рахувати оденъ бординґеръ. то нарахувавъ $19.50. Всѣ бординґеры почали нарѣкати на баса, а вôнъ, якъ бы ему хтось соли въ очи насыпавъ, зачинаетъ крикъ робити въ книжцѣ и нарештѣ бординґеры погодили ся зъ своимъ босомъ и выплатили ему усе до числа, а потôмъ зложили ся на кекъ пива, и бордінґ-басъ токожъ вложивъ свою частину. Посходили ся люде зъ другихъ гавзôвъ, выпили а потôмъ пôшли спати. Я лишивъ ся зъ босомъ и говоривъ зъ нимъ де обѣ чѣмъ. Тôлько невеличка купка бординґерôвъ не спали и радили ся о тôмъ, що имъ треба звôдтамъ пôти и шукати собѣ гдесь иншого борду, бо цѣй басъ ихъ дуже обиґанєвъ. Босъ почувъ, що бординґеры мѣжъ собою говорять, та якъ закричить на жѣнку: „жѣнко. ходи, бій, бо въ Америцѣ ты маєшь на то право!" А самъ заслинивъ ся, якъ шалений и подавъ ся на „опстерсъ" до бординґерôвъ, и жѣнка зъ нимъ. Наробили обое страшного крику. бординґеры, котрі вже спали, попробуджували ся и, мысля̃чи що горить, скорше за куферки та зъ гавзу, оденъ выскочивъ босый и нагій, и богато було „троблю". Коли зачало свитати, то люде пôшли шукати борду, а бордінґ-босъ зновъ зачинає вымагати платню за бордъ. Одні поплатили, а другі уперли ся и не хотѣли двѣчи платити. Недивно, коли жиды луплять зъ нашихъ краянôвъ шкôру въ старôмъ краю, а нашому босови не належало бы такъ рбити зô своими краянами.

А. Пелешакъ.

З Бруклинъ, Н. Й.

Жертви на Р. У. П.

В день запустів 26 падолиста зложили на Р. У. Партію слідуючі жертви на руки п. А. Беньковскої галицкі і російскі Україніці. Галицкі: Андрей Гриньо 50 цнт., Дмитро Убогий 50 ц., Роман Беца 50 ц., Іван Луків 50 ц., Параска Васер 20 ц., Анна Беньковска $1.00. Російскі: Яким Кіевець $1.00, Мирон Дубович 35 ц., Леон Зеліньский 25 цнт. Разом $4.80.

Тут складаю подяку всім чесним жертводателям, що не забувають на своїх братів, борючих ся за волю свою і нашу. Також чую ся з'обовязаним подякувати п-ви Дмитрови Убогому, котрий в день запустів принимав гостий як найкрасше, а також п. Г. Стоякевичови, що красно заграв на клярнеті коломийки і козака.

Се повинно бути приміром для всіх Русинів, щоб при найменьшій нагоді не забували на ту народну ціль, а коли нарід собі вибере волю, тоді змож будем могли сказати, що й ми причинили ся до того, а не так як анші, котрі вже говорять, що если в Росії буде република, то они зараз поідуть до Росії. А говорять се такі люде, котрі не тілько не є прихильні партиям борючим ся за новий лад. але ще виступають проти них ворожо. А страшно гнівають ся, коли їх називати зрадниками. Тож нехай самі осудять, чи они заслугують на що иньшого.

Ю. Л.

Пѣсня Канадійска.

По Канадѣ ходжу, роботы шукаю
Де мя нôчь захопить. то самъ я не знаю;
Лягавбымъ на „прерѣ" — холодно ми спати
Вступлю до Англійця, до чужои хаты.
Сѣвъ же я на прерѣ такъ собѣ думаю
Вертавбымъ до краю та гропей немаю.
И гропей немаю, вѣде заробити,
Прийде ся у корчахъ голову склонити.
Поду я надъ море надъ тихую воду,
Буду листа ждати вôдъ свойого роду.
Ой не одна рыбка безъ море перейшла,
Жадной я не видѣвъ, щобы листы несла.
Ой ты Галичино, ой ты рôдный краю
Я все за тобою одну гадку маю.
Ой ты Галичино, добре въ тобѣ жити.
Кобъ на тую Ляшню не треба робити.
На Ляшню робити
Въ вôйску не служити,
Вôдъ сонця до сонця
Въ пôвдармо робити.
Бо въ Канадѣ роблю вôдъ семой до шестой
Доляръ й пôвъ зароблю свобôдно и чесно.
То бо ще до того харчъ й станцію маю
И грабя не єсть того ще у старôмъ краю.
Канадо, Канадо яка ты небого,
Выбавилась тутка зъ бѣды неодного.
Далась ему лѣса, далась ему поле,
Жадного податку не хочешь нѣколи.
А того ты звела, що ся величали,
Що по штиры конѣ що ярмарку гнали.
А ту у Канадѣ не буде водити.
Бо такъ тра на фармѣ якъ другій робити.
А того ты любишь. котрый ту спокôйный
Даешь ему прикладъ, якъ можешь выгôдный,
А того не любишь піяка и драба,
А по правдѣ скажу, ту его не треба.

Calgary, Alta. *Кирило Строменкій.*

Важне для Братствъ!

Кожде братство повинно мати **порядні книжки братскі**, въ котрыхъ бы було усе докладно записано, инакше выходить тôлько баламута, помылки и сварнѣ, через що нераз члены навить выступають зъ братства.

Щобы сему лиху зарадити, выдала „Свобода" **Головну Книгу для братствъ**. Въ книжцѣ тôй є на всьо рубрика. Є рубрика на имя и прозвище члена, на те коли вôнъ вступивъ до братства, коли до Союза, скôлько мае лѣтъ, жонатый чи самотный, на кого здавъ посмертне и т. п. Кромѣ того є умысні рубрики на те коли членъ заплативъ вступне до братства а коли до Союза, чи мае заплачену вôдзнаку, шапку, поясъ, статуты, грамоту, книжку платничу и такі инші рѣчи. Дальше въ тôй книжцѣ є зроблені рубрики на мѣсячні и другі належитости до братства и до Союза, мѣсце на всякі уваги, якъ примѣромъ, скôлько коли взявъ запомоги, яку мае заплатити кару и таке инше. Книжка ся показуе такожь скôлько хто довженъ зъ одного року на другій до братства або до Союза. Книжка зроблена такъ, що зъ неѣ кождои хвилѣ зовсѣмъ ясно пôзнати якъ котрый членъ стоить въ братствѣ и Союзѣ и проте жадна змылка тутъ неможлива. Книжка надрукована на грубôмъ паперѣ, такôмъ якъ уживаесь на документы, шита руками, оправлена въ дуже твердну оправу, покриту сильнымъ полотномъ, роги и хребетъ мае шкôряні. Всѣ стороны нумерованѣ а на початку книжки є index де треба записати на якôй сторонѣ котрый членъ є, щобы его легко можна было знайти. **Каждый членъ мае въ тôй книжцѣ одну сторону**, яка выстарчае на 4 роки.

Цѣна книжки зъ пересилкою така:

Книжка на 100 сторôнъ друку $2.00; на 152 сторôнъ $2.50; на 200 сторôнъ $3.00; на 252 сторôнъ $3.50; на 300 сторôнъ $4.00. На жадане можемо зробити и бôльшу книжку.

Єсли бы котре братство желало собѣ мати таку книжку, зволить надослати вôдповѣдну суму грошей на адресу:

SVOBODA, Box 353, Scranton, Pa.

СМѢШНЕ.

Въ одномъ мѣстѣ була нарада мѣйской рады. Обговорювала ся справа освѣтленя вулиць ночію. Мейоръ мѣста дуже протививъ ся тому, щобы мѣсто робило выдатки на таку непотрѣбну рѣчь. „Порядний мешканцѣ", казавъ вôнъ, „ночію сидять дома, а піякамъ свѣтити не треба. Вôнъ корчму и въ пôтьмахъ знайде, а зъ корчмы до дому и днемъ не втрафить".

Даремні Фарми!

Хочеш довідатись про край де уряд дає новим поселенцям найгарнійшу землю зовсім даром, про край де 100.000 Русинам тепер добре поводить ся.

Великий Канадийский Північний Захід.

Єсли так, то не занедбай післати малу суму, бо лишь $1 як річну предплату на одиноку часопись в Канадї, часопись яка що тижня переповнена фактами про поступ сего краю, особливо між Русинами там поселеними.

Канадийский Фармер
P. O. Box 82, Winnipeg, Can.

„ЗОРЯ",

найлѣпшй цигаретовй паперцѣ изъ старого краю, зъ продажи котрыхъ призначено 5 процентъ на Рускій Народный Фондъ въ Галичинѣ.

Пачка по 2, 3, 5 и 8 центôвъ. Для сторникôвъ 40 процентъ опусту.

Головный складъ у С. Шараневского 507 E. 13th Str., door 5. New York, N. Y.

Треба молодих хлопцїв до науки телефонованя і желїзничої рахунковости. Наші ученики заробляють 50 до 100 долярів місячно. Маємо 6 найбільших шкіл в Америцї. Найлїпший час до науки є тепер. Пишіть по каталог.

MORSE SCHOOL OF TELEGRAPHY Cincinnati, O., Buffalo, N. Y., Atlanta, Ga., La Crosse, Wis., Texarkana, Tex., San Francisco, Cal. (Пишіть до котрого небудь в тих місц). 28—



Золота годиника даромъ. Сю гарну годинику, гварантовану, що буде тримати добре часъ, дамо даромъ хлопцеви або дѣвчинѣ, що продасть 24 рѣчей по 10 центôвъ кожду. Оправа годинки золочена, подôбна до золотой годинки, гварантованой на 25 лѣтъ. Пиши днесь а мы пôшлемо тобѣ тыхъ 24 рѣчей и оплатимо почту. Коли все продашь пришли намъ $2.40 а мы тобѣ вышлемо годинку зъ ланцушкомъ почтою.

CROWN JEWELRY CO., Dept. 30, 163 E Randolph Str, Chicago, Ill.

HERMAN BARUCH

Гуртовий Склад і Імпортер
Бриндзї, Солодкого масла
Всякого рода Сира,
Російских Сардинків,
Краєвих Оселедців.

Товар замовлений почтою сейчас висилає.
Пишіть по близші інформациї.
249 E. 10th Str., New York.
Telephone 3780 Orchard.

ПРОТИ ОГНЯ,

одинокий славяньскій агентъ въ Лакована Кавнти.

JOHN A. KOMARA,
напротивъ словенского костела,
OLYPHANT, PA.

ЖЕЛЇЗНИЦЯ ЛОРЕЛ ЛАЙН

Трени відходять зі Скрентон о будний день від 1-ої до 6-ої рано що година, а від 6 рано до 12 в ночи що 20 минут. В Недїлю відходять трени від 1-ої рано до 7 що година, а від 7 рано до 12-ої в ночи що 20 минут. Від 3.20 до 6.40 пополудни трени ходять що 10 минут. До Вилкесбері їде трен всего 41 минут а експресовий, що відходить зі Скрентона (крім Недїль) о 6.36, 8.16 і 10.36 рано і 2.16, 4.36 пополудни їде лиш 33 минути. Ми перевозимо також пакунки.

B. F. WYLY, Jr. traffic manager
Scranton Pa.



…не машлѣ, шапки вôдзнаки, хоругви, униформи. Цѣнникъ и пробы высылаемъ даромъ.

Можете писати до насъ по руски, або по польски.

R. H. Morgan, 33 N. Main str, Shenandoah, PA

На продажь!

Часть готовкою — решта на сплату

Берлиньскй и др. кочѣ, гумовй обручѣ,
Караваны и погребовй кары,
Погребовй возы,
зъ гумовыми обручами.

у

P. F. Gordon's
Фабрицѣ Возôвъ
323 Green str., North End, Scranton, Pa.

ДОКТОРЪ ПРАВЪ
ЮЛІЯНЪ ЧУПКА

—адвокатъ,—
3 N. Main Str., Wilkes-Barre, Pa.
P. O. Box 372.

Єго офісъ въ Scranton, Pa. є на 34 Lackawanna Ave. Але до Скрентонъ приходить тôлько кождого понедѣлка и четверга вôдъ години 6-ои до 8-ои вечеромъ.

Всѣ справы американьскй въ повѣтахъ Люзерне и Лякована.

Хто мае справу грунтову, або хоче вôдобрати грошѣ або спадокъ въ старôмъ краю, най удасть ся до адвоката Чупки, бо вôнъ бувъ адвокатомъ въ Галичинѣ.

Всѣ контракты, правнй паперы и повномочія.

ОДИНОКІЙ РУСКІЙ ГОТЕЛЬ
Д. ГОЛОДА

38 Green str., JERSEY CITY, N.J.

Кождый Русинъ маючій яку небудь потребу въ Ню Йорку, чи въ околици, повиненъ вступити до того готелю, бо тутъ достане найздоровшй и найтаншй напитки всякого рода и пораду, де най лучше купити шифкарту.

МАЄШЬ КНИЖКИ ДО ОПРАВЫ?
CONDRAD LOTZ,
305 Lackawanna Ave., Scranton, Pa.

оправляе книжки всѣлякого рода, хочь бы якъ розтрясенй. Также робить книжки для братствъ, церковъ, бизнесменовъ и т. д. За роботу гварантуе.

ГАВРІИЛЪ МАЛИНЯКЪ
WHOLESALE
Cor. Franklin & Spruzheim Sts.
SHAMOKIN, PA.



Мае завсѣгды на складѣ свѣже, добре пиво въ великихъ и малыхъ бочôнкахъ зъ найлучшихъ броварôвъ, горѣвки и лікеры найлѣпшого гатунку.

Братя! замовляйте у свого!

SOCIALISM is the coming issue in politics. You may be for it or against it, but in either case you need to understand it, and so you need to read

The International Socialist Review

Ask your newsdealer for it or send 30 cents for a three month's subscription and a copy of Socialism and Farmers. No free copies.

CHARLES H. KERR & COMPANY, Publishers
56 FIFTH AVENUE, CHICAGO

Dr. F. J. Meek,
(МИКОЛАЙЧИК.)

СПЕЦИЯЛІСТ
СЛАБОСТЕЙ
ЖІНОЧИХ,
ДИТЯЧИХ
І ВЕНЕРИЧНИХ.

Жени при породі дізнають особлившої опіки.

Офіс: 227 N. Shamokin Str. SHAMOKIN PA. | Телефон Nr 1673

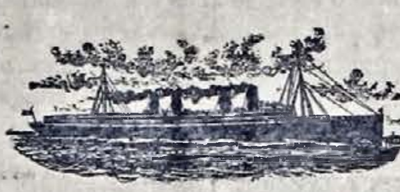
РЕСТАВРАЦІЯ И КАВЯРНЯ
TROMETTER'S
(Тромстеръ)
при Рединьскôмъ депо въ Shamokin, Pa.

Снѣданя, Обѣды, Вечерѣ

Въ кождôмъ часѣ можна дôстати такъ горячй якъ и зимнй перекуски. Потравы прилагодженй на европейскій способъ, дуже смачно. Услуга солідна. Окремй комнаты для родинъ. Найлучшй вина, пива, лікеры, горѣвки и всѣ можливй напитки. Цѣна дуже мала.

Впередъ довѣдайтесь!

Хочете ѣхати до краю?
Хочете спровадити родину до Америки?



Я вамъ скажу, що повинна коштувати **Шифкарта** на котру небудь корабельну лінію и **желѣзниця,** ажь тутъ, до якого небудь мѣсця въ Сполученыхъ Державахъ чи Канадѣ.

На вôдповѣдь пришлѣть 2-центовый почтовый значокъ (марку).

Адресуйте такъ:

Jno J. Ardan,
BOX 353. SCRANTON, PA.

Перший рускій американьско-галицкій
Дôмъ Банковый и Канцелярія адвокатско-нотаріяльна
A. CHROMOWSKI & CO.
339 E. 20th Str. New York City.



Пересылае грошѣ до старого краю найскорше и безпечно.

Принимае всякй **депозиты.**

Мѣняе грошѣ по курсѣ біржовôмъ.

Продае шифкарты на всѣ лініи корабельнй до краю и зъ краю, вразъ зъ тикетами на желѣзницѣ.

Перепроваджуе всякй **пертрактаціи спадковй, контракты** купна и продажи, **повномочія** (легалізаціи) и справы спорнй.

Полагоджуе всѣ **увольненя и мелдунки войсковй** поневажь есть **головнымъ конс. для справъ войсковыхъ.**

Провадить руску книгарню.

БРАТЯ РУСИНЫ! Не дайтесь вызискувати и обманювати чужимъ и пôдступнымъ людямъ. Въ кождôй потребѣ звертайтесь лишь до фахового и совѣстного чоловѣка, щирого и дѣяльного и правдивого Русина, якимъ есть краянъ и братъ вашъ

АРДАЛІОНЪ ХРОМОВСКІЙ.

Прочь зъ чужими а тôльки свôй до свого!

НА ЖОЛУДОК, НА ГРУДИ, НА ПЕЧІНКУ.

Dr-a Jean Sirrom,

задля того, що споміг многим людям своїми трема средствами, зовуть часто

Домашним Лікарем.

Заощадите гроші, єсли спробуєте єго ліки, а коли раз спробуєте, будете раді, бо вам поможуть. Ріжні доктори і шпиталі хвалять єго ліки.

Дра JEAN SIRROM **Зміцнитель Жолудка** є певним ліком на Диспепсію, Нестравність, Хронїчне Розвільненє, Біль Голови, Загальне Ослабленє і другі Хороби Жолудка спричинені неточностію або переладованєм.

Дра JEAN SIRROM **Зміцнитель Легких** гарантує вилїчити Слабі Груди, Гей Фівер, Бронкітіс, Сухоти або яку небудь другу Грудну Слабість. Се певний лік на Простуду, Кашель і т. п.

Дра JEAN SIRROM **Зміцнитель Печінки** вилїчить певно найгірше Хронїчне Затверджене, Хороби Печїнки, Жовчи і т. п. Вилїчить всї хворости походячі з Нездорової Печїнки.

Цїна за **фляшину 1 доляра**, або шість фляшок за **5 долярів**. Можете замовити по дві фляшки з кождого лїку або як небудь схочете а цїна за **6 фляшок все буде 5 дол.** По отриманю грошей експресовим або почтовим моні-ордером посилаємо лїки на яку небудь адресу. Наш підпис випалений на корку кождої фляшки. Єли такого підпису нема — ліки підроблені.

Morris Forst & Co., Pittsburg, Pa.
Продавці в Сполучених Державах і Канадї.

Торговый Дôмъ
„АЛЕКСАНДЕРЪ РАПАПОРТЪ"

Затверджена россійскимъ Урядомъ

Пароплавна Контора въ Одесѣ, въ Росіи
Продае Шифкарты
на найлѣпшй и найшвидшй пароплавы
до всѣхъ мѣстъ Сполученыхъ Державъ и Канады.

Люде, що живуть въ Америцѣ а хотѣли бы спровадити свою рôдню изъ Росіи до Спол. Державъ або Канады най пишуть на адресъ:

Одесса, Екатерининская л. № 85
A. Rapoport,
Odessa, Ekaterinenstrasse 85, Russia.

Посылайте грошѣ черезъ Рускій Народный Дôмъ
и черезъ нашихъ посередникôвъ.

Хто посылае грошѣ до краю просто черезъ Р. Н. Дôмъ, най выпише, що потреба, на карточцѣ понисше:

Имя и назвиско того, кому посылаете грошѣ ....

Де мешкае (село або мѣсто) ....

Послѣдна почта ....

Кôлько коронъ .... На се посылаю долярôвъ ....

Назвиско посылаючого ....

Адресъ посылаючого ....

Тоту карточку треба вырѣзати и пôслати разомъ зъ чекомъ або монниордеромъ, выписанымъ на имя A. Sharshon, Shamokin, Pa. на адресу Rev. N. Strutynsky, 7 Stewart Place, Elizabeth, NJ.

За 10 до 12 днѣвъ грошѣ вже будуть доручени у краю.

Заразомъ подаемо имена посередникôвъ, котри стало посылають грошѣ черезъ Р. Н. Дôмъ.

„Свобода", Scranton, Pa.
Юрій Хилякъ, Olyphant, Pa.
Юрій Фалатъ, Priceburg, Pa.
С. Ядловскій, Jersey City, N. J.
Ив. Голда, Mt. Carmel, Pa.
Ив. Тарбай, Elmira, N. Y.
Ив. Глова, Shamokin, Pa.
К. Котанчикъ, Shamokin, Pa.
И. Стеткевичь, „
А. Шаршонь, „
Н. Джмеликъ, Smokerun, Pa.
Т. Цѣркотъ, Ansonia, Conn.
Д. Капитула, McAdoo, Pa.
Гр. Ковалевичь, Sayre, Pa.
Ив. Бурштинъ, Buffalo, N. Y.
Мих. Кричфалуши, Brownsville Pa.
М. Турокъ, Priceburg, Pa.
Т. Каськôвъ, McKeesport, Pa.
Ив. Дзіякъ, Jessup, Pa.
Т. Поливка, Hazleton, Pa.
М. Сегинъ, Deferiet, N. Y.
В. Брелнъ, Terryville, Conn.
П. Гера, Leetsdale, Pa.
М. Полянскій, Auburn, N. Y.
Ив. Лещишинъ, Buffalo, N. Y.
Гр. Сидоръ, Pittsburg, Pa.
Д. Мерена, Cohoes, N. Y.
Ив. Воргачъ, Mt. Carmel, Pa.
П. Леньо, Christopher, Pa.
М. Петровскій, St. Louis, Mo.
Т. Глива, Manor, Pa.
О. Ставискій, Excelsior, Pa.
П. Галайда, Scenery Hill, Pa.
С. Демчко, Shenandoah, Pa.

Цѣна, кôлько бере Р. Н. Дôмъ за австрійскй грошѣ, если хто посылае просто до насъ:

	коронъ	дол.	цнт.		коронъ	дол.	цнт.
За	5	1	17	За	170	34	88
„	10	2	20	„	180	36	92
„	20	4	25	„	190	38	96
„	30	6	28	„	200	41	00
„	40	8	33	„	300	61	45
„	50	10	37	„	400	81	85
„	60	12	42	„	500	102	25
„	70	14	46	„	600	122	90
„	80	16	50	„	700	143	40
„	90	18	55	„	800	163	70
„	100	20	60	„	900	184	30
„	110	22	64	„	1000	204	80
„	120	24	68	„	2000	409	50
„	130	26	72	„	3000	614	20
„	140	28	76	„	4000	816	50
„	150	30	80	„	5000	1021	00
„	160	32	84				

Посередникамъ належить ся крôмъ того за почту и папѣръ.

Друкарня „Свободы"

друкуе

тикеты, паперы, коверты, книги, книжки, плякаты, циркуляры

Адресъ:

„SVOBODA", Box 353, Scranton, Pa.

и взагалѣ всѣ роботы друкарскй

старанно, тано и на часъ.

Братскй опѣкуны хорыхъ повиннй мати книжки для записованя коли хто захорувавъ, на яку слабôсть и т.д.

Фарми! Фарми! Фарми!

Щасливий независимий чоловік, над котрим нема „баса". Хто се? Се фармер! Одна лиш фарма обеспечує чоловікови певну будучність. Сотки краянів купили з нас фарми сего року і чують ся щасливими, бо не грозить їм калїцтво або смерть. Прийдїть і Ви до нас а поможемо Вам статн самостійними. Купіть собі фарму. Голосїть ся до:

John Jelinek, 1116 Pine Alley, Braddock, Pa.

Оденъ зъ найбôльшихъ броварôвъ въ Америцѣ.

ВАРИТЬ ПИВО НА КРАЕВЫЙ СПОСÔБЪ, БЕЗЪ ВСЯКИХЪ ПРИМѢШОКЪ.

Хто лишь разъ покоштуе сего пива, то иншого вже не хоче пити.

Голова вôдъ него нѣколи не болить, бо есть здорове и поживне.

НЕ ТРЕБА ЕГО ЗЪ РЕШТОЮ ХВАЛИТИ, БО ДОБРЕ САМО ЗА СЕБЕ ГОВОРИТЬ.

E. ROBINSON'S SONS,

LAGER BEER BREWERY,
435 to 455 N. 7-th Str.
SCRANTON, PA.

Telephone calls: GENERAL OFFICE 2333.
NIGHT CALL 4854.